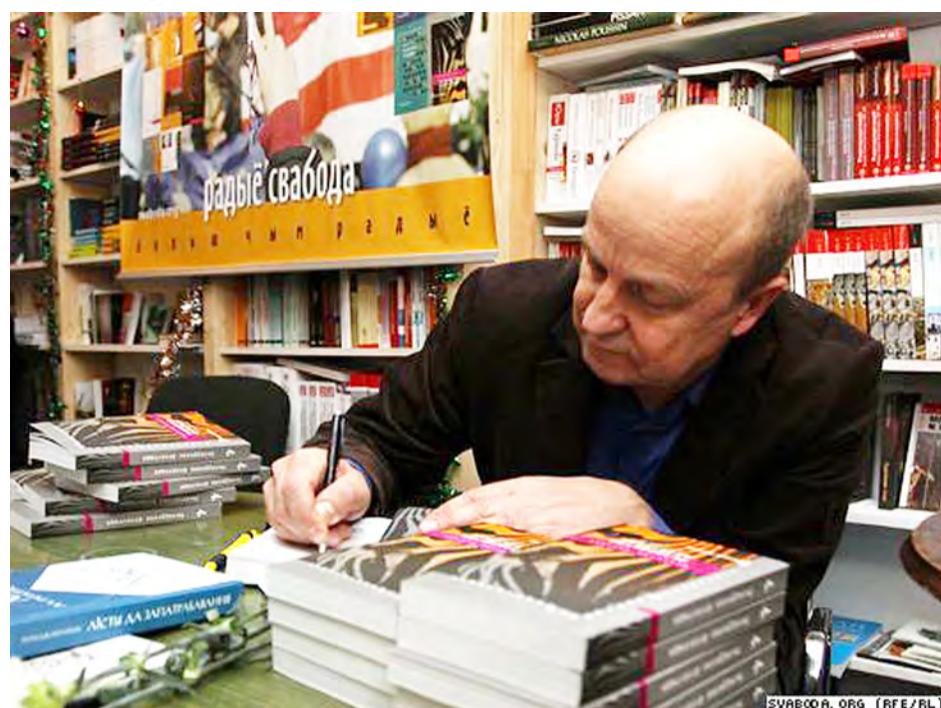


Штотыднёвая газета

# Вольнае

# Глыбокое



Презентацыя кнігі «Беларуская Атлянтыда» ў Мінску. Вячаслаў Ракіцкі раздае аўтографы. Матэрыял на стар. 4

УНП 391171209  
3 19 лістапада ў магазіне  
**“Фейерия”**  
вул. Леніна, 44 А  
(каля ГЦ “Для Вас”)  
МТС: (029) 716-24-59  
VEL: (044) 716-24-59  
Ліц. №222400/0580722 ад 16.11.09, выд. Пастаўскім РВК

**Вялікі Выбар піратэхнікі**  
больш  
**100**  
найменная

SVABODA.ORG (RFE/RL)

**Дзед Мароз**  
іавіншуе Вашу  
сям'ю са святамі  
Заказы па тэл.: 8 (029) 715-17-10;  
8 (044) 796-55-50  
Ліц. №1492, выд. 25.10.2006 г.

**C 1 декабря-рождественские скидки!**  
Предлагает стоматологические услуги:  
— лечение и эстетическая реставрация (изменение цвета и формы зубов);  
— протезирование зубов — металлокерамика и штампованные коронки, съёмные протезы (пластиночные, бюгельные, с аттачментами, эластичные), срочное изготовление временных зубов;  
— отбеливание зубов (в кабинете и домашнее отбеливание с помощью капп);  
— современное эндодонтическое лечение;  
— снятие зубных отложений с помощью ультразвука, лечение заболеваний десен и слизистой оболочки полости рта;  
— герметизация фиссур — профилактика кариеса;  
— эффективное обезболивание.  
Цены доступные. Постоянным пациентам - скидки.  
Телефон: 8-(02156) 2-93-30.

Адрес: г. Глыбокое, ул. Советская, 201 в.  
Время работы: с 8-30 до 19-00.  
Выходной — воскресенье

ЧУП «Ройдент»  
УНП 390506215  
Ліц. №02040/0312763 от 27.06.07

**КУХНІ, ШАФЫ-КУПЭ**  
па індывідуальных праектах  
замер, дастаўка,  
усталіванне  
без % растэрміноўка  
Тэл.: 8 (029) 885-82-97 мтс  
ІП Лісіца В.В. УНП 59022359  
Ліц. №42360/0384985 ад 14.07.2008 г.

**Натяжныя потолкі**  
Матовыя  
Сатин  
Глянцевыя  
Металик  
Перламутр  
Галактика  
Cli pso  
Matt-Gold  
Кварц  
Шэлк  
Облака

De'lux M

Гарантія 10 лет.  
Скидки. Изготовление  
за 1-2 дня.  
Рассрочка платежа

8 (029) 716-46-16

**СКУТАРЫ**  
ГАРАНТЫЯ  
НА юсу ТЭХНИКУ

ИП Макатун А.В., УНП 391052405

**МАПЕДЫ. МОТАКОСЫ**  
БЕНЗАПІЛЫ  
РУХАВІКІ ДА МОТАБЛОКАЎ  
ГЕНЕРАТАРЫ ад 0,8 да 5,5 квт  
ЛОДАЧНЫЯ МАТОРЫ на рынке «Верас»  
ЗАПЧАСТКІ да  
веласіпедаў  
і шмат іншага

ПП «Хорс Мотарс»,  
УНП 190849085;  
Ліц. №50000539993  
да 12.03.2014 г. МГВК

**АКУМУЛЯТАРЫ**  
Патэлефануі:  
8(033) 320-82-02

ТАА “ОКНОГРАД”, УНП 690639306  
**ВОКНЫ**, балконныя рамы,  
**ДЗВЕРЫ ПВХ** (профиль LG)  
Уласная вытворчасць:  
замер, мантаж, дастаўка,  
выраб — 3-5 дзён.  
Гарантыйнае абслугоўванне.  
Прадукцыя сертыфікаваная.  
Ліц. №690639306, Тэл.: 813-63-66 (МТС); 326-30-12 (velcom)  
выд. Мінскім АВК

**Вокны ПВХ**  
бяспечныя для Вашага здароўя  
з нямецкага профілю.  
Алюмініевыя рассоўныя рамы, жалюзі.  
Супрацьмаскінныя сеткі — у подарунак.  
тэл.: 8 (044) 703-02-32; 8 (029) 754-02-32  
УНП 690281795; ІП Падаляк Г.В.

**БЛОКІ, ВАЛНА, ЦЭГЛА, ЦЭМЕНТ**  
Усе для будаўніцтва і аддзелкі!  
у Глыбокім на Маскоўскай, 79 Тэл.: 2-69-49; 2-72-42;  
8(029) 218-47-60(м);  
8(044) 331-21-12(в)  
ПГУП “Аляхновіч і К°” УНП 390506164  
Ліц. № 22150/100218, выд. 31.05.04, Глыбокім РВК

**УСЁ ДЛЯ ДАХАЎ**  
металадахоўка, катэпал,  
проф/ліст, 612-45-50; 718-00-59  
водасцёкавыя сістэмы

ПГУП  
“Аляхновіч і К°”  
УНП 390506164

на Маскоўскай, 79  
Ліц. №22150/100218, выд. 31.05.04 Глыбокім РВК

бул. Чырвонаармейская, 37  
Прайануце: Магазін **МКТ +**  
**Панэлі ПВХ** 3 м/п і 6 м/п 1 м<sup>2</sup> — 11.000 руб.  
**Сайдынг «Vox»** 1 м<sup>2</sup> — 17.800 руб.  
+ усе камплектуючыя да іх  
зайсёды ў наяўнасці  
тэл.: 8 (02156) 2-80-70;  
ПП «РАМАН МКТ», УНП 390494055  
Ліц. №22150/0283151 ад 16.11.2006 г.,  
выд. Глыбокім РВК

Запрашаем!  
Будзе весела!  
**Святочная  
ноч — у нас на  
Навагодній  
дышкатэцы!**  
кавярня  
**НЕОН**  
ЧТУП  
«Наш Хутарок»  
УНП 390429715  
ліц. №22150/0283447  
ад 28.02.07  
Глыбокім РВК  
тэлефануі:  
**599-20-41;**  
**2-22-86**

**АУТАЗАПЧАСТКІ**  
для аўтобусаў і  
легкавых аўтамабіляў  
тэл.: 8 (029) 712-93-34  
ЧТУП  
“СолідСтрой”  
УНП 390506108  
Ліц. №22150/0283624 выд. Глыбокім РВК  
магазін  
“Бегемот”  
на Леніна, 87

**Отделочные и строительные материалы**  
котлы, двери, окна, душевые  
кабинки, пластик, ламинат и др.  
ЧТУП  
“СолідСтрой”  
УНП 390506108  
Ліц. №22150/0283624 выд. Глыбокім РВК  
магазін  
“Бегемот”  
на Леніна, 87

Рэклама ў газеце «ВГ», тэл.: 8(029) 813-99-99

Магазін “СтройМаркет”,  
на Энгельса, 41  
(у будынку КБА «Навінка»)  
**Афіцыйны дылер**  
**бензайнага інструмента “STIHL”**  
Бензапалы, садовая тэхніка.  
**Інструмент “BOSCH”** Тэл.: 2-20-37;  
8(033) 638-88-80  
ЧТУП “Каприз Строй”  
УНП 391050231  
Ліц. № 22150/0283044 ад  
30.07.07, выд. Віцебскім АВК

**Шафы-купэ**  
**Вокны ПВХ**  
найноўшыя энерггазберагаючыя, 70 мм,  
5-камерныя, супраціў цепланерадачы =  
1 М<sup>2</sup> С° (Вт). Па кошту стандартных.  
Балконныя рамы  
Вароты секцыйныя  
Ралеты, сейфы  
Камп'ютарныя сталь

Ліц. № 22150/0283431 ад 06.06.2008 г., выд. Глыбокім РВК  
на Леніна, 14/1; тэл.: 2-22-77; мтс: 308-42-00  
на Маскоўскай, 17; тэл.: 2-21-28

**Лінолеум ПАНЕЛІ ПВХ Сайдынг**  
Дзверы ПВХ,  
металічныя і  
міжпакаёвыя  
тавары ў кредит  
Задары для сядле лічыць!

ІП Сініца С.К.;  
УНП №390144631;  
УНП 391052313  
ПГУП  
“ЛерВарСтройПлюс”

## І аўнадаўненне 3 І ёзіненне ёўрт і чадаў аўтамабільны ёзды

■ Ч. Якубовіч

У Віцебскай вобласці хутка створаць ільніны холдынг, куды на базе ўзаемных кааперацыйных адносінаў увойдуць 10 ільнозаводаў Віцебскай вобласці, а таксама льнозаводы іншых абласцей.

На чале холдынга будзе стаяць РУПТП "Аршанскае льнокамбінат".

Паведамляеца, што ў

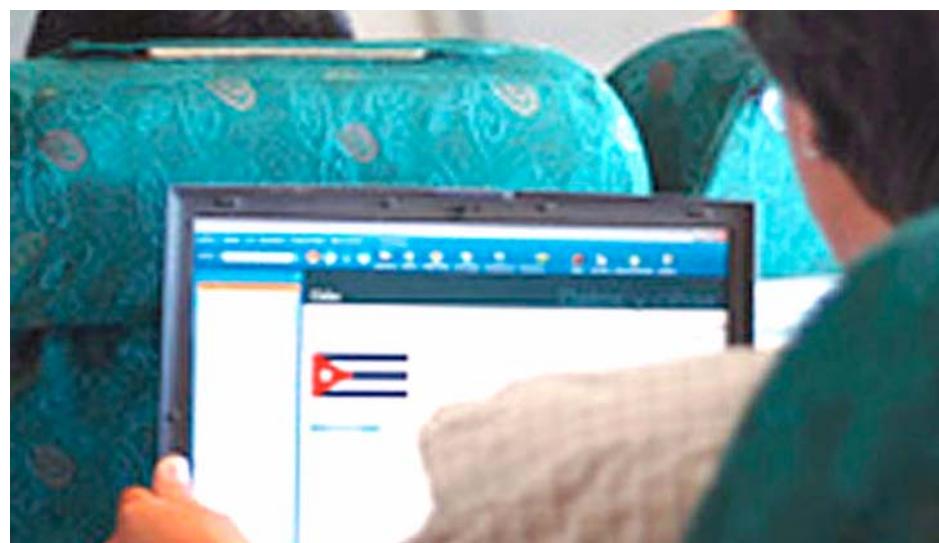
склад холдынгу ўвойдуць Пліскі, Пастаўскі, Бешанковіцкі, Верхнядзвінскі, Дубровенскі, Коханаўскі, Лёзенскі, Арэхаўскі, Сенненскі, Чашніцкі льнозаводы. У 2011-2013 гадах на гэтых заводах будзе працавана мадэрнізацыя з усталёўкай высокапрадукцыйнага тэхналагічнага абсталявання. На гэтыя мэты мяркуюцца накіраваць Br90 млрд. У 2011 годзе тэхнічнае пе-раабсталяванне пачнечца з Пліскага, Лёзененскага і Арэхаўскага

льнозаводаў.

Астатнія льнозаводы вобласці будуть аўтаматызаваны з сельскагаспадарчымі арганізацыямі і далучаныя філіяламі да мадэрнізаваных ільнозаводаў.

Па меркаванні старшыні Віцебскага аблвыканкама Аляксандра Косянца, у склад холдынгу апрач ільнокамбіната і льнозаводаў павінны ўваіцца НДІ лёну і банк. "Гэта дазволіць мець эфектыўную льняную структуру", - перакана-ны губернтар.

## 0 Аўнадаўненне 3 ў юр'ёвідзе 3 І ёзды



■ Ніудзене Надаўненне

Ужо напачатку 2011 года ў Віцебску павінны з'явіцца маршрутныя таксі, пасажыры якіх зможуць скрыстацца вы сакахуткасным інтэрнэтам па тэхнолагіі 3G.

Этыя праект віцебскіх маршрутак знаходзіцца на заключнай стадыі распрацоўкі - аўтацэнтр Ford "Атлант-М Баравая", які

з'яўляецца ініцыятарам праекта, вывучае працаваны некалькіх мабільных аператараў.

Дырэктар аўтацэнтра Сяргей Елістратаў заявіў, што беларускі дылер Ford-а і сотовыя аператары створаць умовы, пры якіх пасажыры зможуць скрыстацца інтэрнэтам бясплатна. Аднак рашэнне спаганяць ці не спаганяць аплату за доступ да Сеткі ўсё ж будзе пры-

маць сам перавозчык.

Праект маршрутных таксі з інтернэт-доступам аўтацэнтр Ford "Атлант-М Баравая" презентаваў на канферэнцыі "Дзелавы інтэрнэт-2010" яшчэ ў кастрычніку. Плануецца, што першыя інтэрнэт-маршруткі можна будзе ўбачыць ужо ў студзені 2011 года. Акрамя Віцебска падобны транспарт з'явіцца ў Мінску і на міжгародных маршрутах.

## Ёзды 20 аўнадаўненне 3 І ёзды

### "І ёзды 3 ёзды" і ёзды

сакародных аленяў.

Тэхнолагія адлову і перавозкі аленя і простая і складаная адначасова. Спачатку жывёлу трэба ўсыпіць, трапіўши ёй у цягліцу маленькой куляй, якая змяшчае прэпарат усыпляльнага дзеяння. Як толькі аленъ засынае,

да яго спяшаюцца працаўнікі пітомніка. За кароткі час, пакуль дзеяніе снатворнае, трэба паспесьці перанесці аленя да машыны, адпілаваць рогі і пагрузіць жывёлу ў адмыслова абсталяваную скрыню для перавозкі.

■ Станіслаў Раманчук.

Напярэдадні выбары дзяржаўныя СМИ толькі і гавораць, што беларусы сталі жыць лепш і аб існуючай у краіне сацыяльнай дапамозе тым, хто мае патрэбу.

Аднак прыйшла зіма, а вельмі многія сем'і так і не вырашылі свае праблемы з забеспечэннем паліва. Вось і ў Браслаўскім раёне, чвэрць тэрыторыі якога займаюць лясныя масівы, сітуацыя з дры-

вамі для насельніцтва пагоршылася яшчэ лятась. Напрыканцы восені ў чарзе на атрыманне торфабрыкету ў аэрыным краі знаходзіліся каля 2 тысяч сем'яў, хоць на Браслаўшчыне дзеянічае свой торфабрыкетны завод. Праіда, купіць гэта паліва свабодна можна толькі па рыначных цэнах. Для большасці небагатых саставаўных жыхароў глыбінкі такія траты непад'ёмныя, а магчымасці датацыінага раёнага бюджету недастатковыя, каб ліквідаваць вялізную чаргу. У выніку

■ Інфармація

## Аўнадаўненне 3 І ёзды

■ Кастусь Александровіч

Каля трохсот гароднінасховішчаў і складоў-халадзільнікаў, 9 тысяч магазінаў толькі ў сістэме спажыўка-перацыі Беларусі займаюцца нарыхтоўкамі і перапрацоўкамі дароў садоў і агародаў.

Як узняць гэту сістэму на сучасны ўзор-венер-аб гэтым днімі ішла засікаўленая размова на выязным пасяджэнні праўлення Белспажыўсаюза ў Паставах.

Тут найбольш наблізілі гэту дзеянасць да ўзроўню патрабаванняў якасці і бяспекі прадуктаў харчавання ЕС, у чым пераканаліся гості з розных куткоў краіны. У Пастаўскім раёне зараз давялі асартымент прадукцыі пад гандлёвай маркай "Старонка Тызенгаўза" да 245 найменняў. Гароднінасховішча на тысячу тон працуе на аснове камп'ютарных энергазберагаючых тэхналогій, навейшае імпартнае абсталя-

ванне ўстаноўлена і ў складзе-сховішчы для садавіны на 270 тон. На венгерскім і аўстрыйскім абсталяванні працуе і квасільны цех, натуральная прадукцыя якога добра рэалізуецца. Не пазнаць стала пасля тэхпераўбраення хлебазавод, мясаперапрацоўчы і рыбны цехі. Зараз смачная і якасная прадукцыя пастаўчан прадстаўлена па ўсёй РБ, а таксама знаходзіцца ўсё больш шырокі попыт на прасторах ЕС.

■ Інфармація

## Аўнадаўненне 3 І ёзды

■ Чэслаў Якубовіч

Нягледзячы на ўсе намаганні дзяржавы па змяншэнні сацыяльнага сіротства, сёлета толькі на Віцебшчыне прыйшлося пазбавіць бацькоўскіх правоў яшчэ 127 гора-мам і татаў.

Пакуль з двухсот тысяч дзяцей у вобласці амаль 4,5 тысячы вымушаны жыць у казённых сценах дзетдомаў і школ-інтэрнатаў. Пашчасціла толькі амаль ста дзеткам, якія

цияпер растуць у 12 дзеючых дзіцячых дамах сяменага тыпу. Адзін з іх з'явіўся некалькі гадоў назад і ў Глыбоцкім раёне паблізу райцэнтра. Тут у вялікім двухпавярховым доме, пабудаваным з дапомагай дзяржбюджету, живе шчаслівая сям'я Таццяны і Рыгора Грабко. Яго гаспадыня нарадзілася на Украіне, там атрымала педагогічную адукацию і затым вярнулася на радзіму сваіх продкаў. Яны з мужам гадавалі траіх сваіх дзетак, а потым Таццяна прывяла дамоў з месца працы, сацыяльнага прытулку, дзіцячынку, у якой памерлі бацькі. Хутка

**Запрашаем  
на пейнтбол!**

**8 (029)  
719-49-45**

**PAINBALL**

П. Машкоў А.А.;  
УНП 300146493

## І аўнадаўненне 3 І ёзды

Мясцовы час	чачвер 09.12.10				пятн. 10.12.10				сб. 11.12.10				нядз. 12.12.10				пн.13.12.			
	02:00	08:00	14:00	20:00	02:00	08:00	14:00	20:00	02:00	08:00	14:00	20:00	02:00	08:00	14:00	20:00	02:00	08:00	14:00	
Хмарнасць	8	2	0	-4	7	-7	-6	-7	8	-9	-8	-9	11	-13	-8	-8	12	-15	-13	
Ападкі																				
Тэмпература, °C	-6	-2	0	-4	-7	-7	-6	-7	-8	-9	-8	-9	-11	-13	-8	-8	-12	-15	-13	
Ціск, мм	741	733	727	729	732	732	732	734	735	735	736	738	741	742	741	741	742	743	743	
Вільготнасць, %	94	100	94	89	89	89	87	88	86	91	86	87	82	79	81	89	93	96	87	
Ветэр м/сек	B 5	10-B 7	10-3 5	3 7	3 6	3 3	C 7	C-3 7	C-3 5	C-3 4	C-3 5	C-3 5	C-3 3	C-3 5	C-3 2	C 3	C-B 3	C-B 3	C-B 4	
	08:22	15:41			08:23	15:41			08:25	15:40			08:26	15:40			08:27	15:40		
	10:57	19:44			11:15	20:58			11:29	22:11			11:41	23:22			11:53	-		

www.rp5.ru

## Äçáí ÿ çà äí „I

Візавы рэжым можа быць неўзабаве аблегчаны для простых грамадзян Беларусі незалежна ад прызнання Еўрасаюзам вынікаў снежаньскіх выбараў. Кіраўніцтва ЕС спадзеяцца адкрыць сваё пасольства ў РБ у пачатку 2011 года. У праекце праграмы сацыяльна-эканамічнага развіцця краіны да

## Aàæí åéøûý í àâ³í û ñâåðó

**Расія.** Кампанія “Транснафта” заявіла, што з 2011 года не мае патрэбы ў паслугах Беларусі па праекце транзітам яе нафты па існуючых нафтапроводах “Дружба” і “Адэса-Броды”.

**Кыргызстан.** У Бішкеку пачаўся самы буйны судовы працэс па факце масавага растрэлу 87 пратэстуючых, па справе абвінавачаў 28 чалавек, з іх 6 - у міжнародным вышуку.

**Карэя.** Пасля абстрэлу з боку камуністычнай КНДР вострава Енпхенда загінула 4 карэйцы, было паранена яшчэ 18 чалавек, інцыдэнт ледзь не прывёў да вайны з суседам.

**ЗША.** З касмадрома на мысе Канаверал запусцілі самы вялікі і засакречаны ў свеце шпіёнскі спутнік. Якія задачы будзе выконваць гэты апарат, застаец-

2015 года беларусам паабязалі ўжо 850 \$ заробкаў у сярэднім. Аднак і цяпер даходаў у памеры 500 долараў у месяц большасць суічыннікаў не мае і можа абыць толькі марыць. У рамках пагаднення з Кітаем Нацбанк РБ атрымаў першых 900 млн. \$ у юніях для развіцця двухбаковага гандлю.

## Aàæí åéøûý í àâ³í û ñâåðó

зянская платформа”.

**Партугалія.** Сілы НАТА, як заявіў генсек арганізацыі Андэрс Расмуссен, застануцца ў Афганістане колькі трэба для барацьбы з талібамі.

**Аўстралія.** Адразу 6 сячвінікі аўстралійскай кампаніі Qantas зрабілі за падзею на розных прычынах вымушаныя пасадкі ў аэрапортах свету. Пасажыры не пацярпелі.

**Украіна.** Некалькі тысяч працпрымальнікаў з розных рэгіёнаў краіны ўстроілі ў сталіцы масавы акцыі пратэсту “Ганбала” супраць новага драконіскага Падатковага кодакса.

**Польша.** У большасці ваяводстваў, паветаў і гмін краіны выбары ў органы мясцовага самакіравання, мэраў гарадоў выйграла правячая партыя “Грамад-

каўнаўскія аўтакатастрофы, паспела скавацца, злачынцы пакінулі судна.

**Ірландыя.** Агульны доўг краіны дасягнүў амаль 90 млрд. EUR, ураду прыйшло супраць на нацыяналізацыю банкаў-банкротаў і папрасіць да памогі ЕС і МВФ для патрунку.

**Польша.** На перыяд выбарчай кампаніі беларуское МЗС не акредытава-

вала журналіста Анджэя Пачобута і фотакарэспандэнта самай уплывовай польскай “Газеты выбарчай”.

**Англія.** Па краіне працацілі масавыя акцыі пратэсту моладзі супраць павышэння платы за навучанне ў ВНУ ў 3 разы, у Лондане былі паранены 17 чалавек.

**Літва.** Літоўская чыгунка давомілася з калегамі з Беларусі аб арганізацыі да 2013 года хуткаснага цягніка паміж Вільнюсам і Мінскам, сама паездка зойме ўсяго 2 гадзіны часу.

**Францыя.** Парыжскі манетны двор выпусціў самую дарагую манету коштам 100 тысяч ёўра з чистага золата вагой 1 кг, у яе ўцінулі 68 брыльянтаў у выяву храма Тадж-Махала.

**Лукашэнкі.** Ірыны Абеліскай, у яе ёсць 4 патэнты і 60 навуковых прац.

**Маладзечна.** Паблізу горада на трасе на Мінск трагічна загінуў днём у аўтакатастрофе вядомы вучоны, член-карэспандэнт НАН Беларусі Іван Нікітчанка, які быў у партыі БНФ.

**Бабруйск.** На мадэрнізацыю трасы М5 на участку да Пухавіч Сусветны банк упершыню выдаткаў Беларусі кредиты на суму 150 млн. USD, работы выканываюць за 4 гады.

**Пінск.** З аказанай пачынкай адмоцнага выбуху на “Пінскдрэве” матэрыяльны дапамогі ў бухгалтэрыі холдынга ўзялі па 6 і болей млн. рублёў грошай на падходыні падатак.

**Мінск.** Кампанія “Еўрапорт” прапанавала сваім

кліентам у самым танным у Беларусі гіпермаркеце “Еўраопт” новую дысконктную праграму “Е-Плюс” са зніжкамі яшчэ на 5 %.

**Астравец.** Напярэдадні выбараў усе 300 рабочых картонай фабрыкі “Альхоўка” рапушча выступілі супраць яе закрыцця. Пра гэта неабяліві прагаварыўся кіраўнік раёна на сходзе.

**Мінск.** У адным з кніжных салонаў прайшла прэзентацыя першага непадцэнзурнага твора У. Каракевіча “Ладзя роспачы”, савецкія цэнзары ў свой час зрабілі ў ім 296 правак тэксту.

**Барысаў.** Чэмпіён краіны па футболе ФК “БАТЭ” зноў адмовіўся ад удзелу ў міжнародным турніры Кубак Садружнасці-2011, які пройдзе зімой у Санкт-Пецярбургу.

**Літва.** Адзюнктура

вайны пры размініраванні раёна.

**Полацк.** Адну гадзіну склала затрымка руху цягніка Брест-Масква на тэрыторыі раёна пасля сутыкнення на пераездзе з МАЗам, раней на Глыбоцкім аўтодарожнікі.

**Мёры.** Адразу два шматпавярховыя жылыя дамы па 40 кватэр кожны намечана здаць навасёлкам у райцэнтры ў будучым годзе, за 5 год у раёне не жылле атрымалі 620 сем'яў.

**Глыбокае.** У цэнтры горада РУП “Віцебскаблсаўздрук” завяршыла капітальны рамонт выкупленага ў райпо будынка для свайго міні-маркета, здача - напрыканцы года.

**Лёзна.** У адноўленым аграгарадку Кавалі ўпершыню з'явіўся сучасны сельскі Дом культуры з актавай залай, грымёр-

кай, танцзалай, купілі сюды абсталявання на 47 млн.

**Орша.** “І не знікаць патом вечна” - пад такой назвай у горадзе над Дняпром прайшоў тыдзень шматлікіх мерапрыемстваў з нагоды 80-годдзя земляка Уладзіміра Каракевіча.

**Шуміліна.** Пасярод

працпрымальнікаў

заснаваны

шматлікі

дапамогі

Ваенна-акадэмічнага

інстытута

“Марка-сіці”

загадаў

■ **Міхась Маліноўскі,**  
правадзе́йны член Географічнага  
таварыства, г. Баранавічы.

На днях з Мінска я і паэт, мастак, краязнаўца, а зараз пенсіянер Але́сь Корне́ў атрымалі па толькі што выдадзенай кніжачцы “Польскі кавалер” Аляксея Шалахоўскага – адметнага знаўцы і даследчыка гісторыі, культуры, краязнаўчых таямніц нашай краіны. Нарадзіўся ён у сталіцы 8 снежня 1975 года, скончыў школу №16, паспахова паступіў у Белдзяржуніверсітэт і стаў гісторыкам.

Маё знаёмства з А.Шалахоўскім спачатку адбылося завочна па яго краязнаўчых публікацыях у газетах “Моладёжны кур'ер”, “Кніга і мы”, “Наша слова” ды іншых.

А выпадковая сустрэча з ім адбылася, калі мne памяць не змяніе, калі ў яго быў вольны час пасля пaeздкі ў Гродна: у Баранавічах была перасадка на электрачагнік у Мінск і ён вырашыў крху паблukaць па кніжных крамах. Найперш яго цікавілі мясцовыя аўтары і тутэйшая



Аляксей Шалахоўскі ля помніка мастаку Марку Шагалу, 2009 г.

краязнаўчая літаратура, але яго “кніжны голад” гандляры чамусыці не задаволілі. Я якраз быў у гэты час і

ў тым жа месцы і звярнуў сваю ўвагу на дапытлівага юнака. Ён прадставіўся, і мая галава адразу ж, як

той камп'ютар, выдала мне звесткі аб ім. А потым і адбыўся мае публікацыі аб студэнце-краязнаўцы А. Шалахоўскім ва ўніверсітэцкай газеце БДУ “Нашым слове” ды іншых. Ён з'яўляецца першым даследчыкам і публікатарам матэрыялаў па гісторыі Магілёўскага медыцынскага вучылішча і духоўнай семінары.

Сёння ўжо А.Л.Шалахоўскі ў свае 35 год стаў аўтар публікаций у шматлікіх выданнях, у т.л. у “Краязнаўчай газеце”, “Культуры”, “Літаратуры і мастацтве” ды яшчэ ў добрым дзясятку газет і часопісаў.

А я вяртаюся да “Польскага кавалера”, тыраж – 100 экзэмпляраў. Гаворка ў кніжачцы ідзе пра самога сябе, сваіх родных, сябру і знаёмых, пра падарожкі па рэспубліцы, краязнаўчыя пошуки і адкрыцці. З яго творчых вандровак пералічы толькі частку: Бобруйск, Баранавічы (напісаў іх

і чамусыці ўспомніўся вялікі рускі наватар паэзіі Уладзімір Маякоўскі, які неаднойчы адзначыўся ў Беларусі, цытую даслоўна: “... А например, на Баранавічах або Бобруйску не всякое слово полезет. Надо найти для примера:

Баба – пончик, мальчик русский,

Восем лет прожил в Бобруйске.”

Як мне падаецца, толькі дзеля гэтых слоў класіка рускай і савецкай літаратуры абавязкова траба наведаць гэтыя гарады), Ашмяны, Скідар (спецыяльная сустрэча з адметным мясцовым краязнаўцам У. Барысавым), Ліда (з такім жа апантаным даследчыкам роднага краю А.Жалкоўскім), Талачын (гасціванне ў сапраўднага і неўтамоўнага падзвіжніка родных абшараў, што зусім нядаўна прысвоена пачэснае званне Ганаровага грамадзяніна Талачынскага раёна, А.Шнейдара), Кобрын, Лепель, Пінск, Брэст, Мазыр, Кушляны, Браслаў, Гродна, Полацк, Клічаў, Навалукомль, Лунінец, Зэльва, Асіповічы, Ваўкавыск, Тураў ...

Уражвае спіс творцаў, вучоных, дзеячаў, краязнаўцаў, з якімі Аляксей

Леанідавіч Шалахоўскі меў ці мае свае стасункі, сувязі, ператікі, сустрэчы: Мікола Аўрамчык, Сяргей Юркевіч, Кузьма Козак, Браніслава Лапкоўскага са слаўнага роду Алеся Гаруна, Арнольд Міхневіч, Але́сь Корне́ў, Віталь Скалабан, Уладзімір Шаліхін, Зінаіда Браварская...

Так здарылася, што сваё апошніяе інтэрв'ю пры сваім жыцці вялікі Юрый Нікулін даў менавіта А.Шалахоўскаму. Паліца кнігі з аўтографамі знакамітых людзей Беларусі ў яго сягае за 100 асобнікаў.

Кніжачка Аляксея Шалахоўскага названа “Польскі кавалер”, бо яго так клікала бабуля Іраіда Паўлаўна са шляхецкага роду Рэутаў, відавочна, гэтае выданне і аўтографах...

Ды і сама яно ўдзячна прысвечана “бабульчынам хвосцікам” (так усе ў ма-ленстве звалі Аляксея) ёй. Так, здатна сваім краязнаўчымі здабыткамі, раздумамі сустракае сваё 35-годдзе Аляксей Шалахоўскі, і мы на гэтым яго пракручастым шляху жадаем яму натхнення і плёну, моцнага здароўя, шчасця і толькі чыстых і светлых дзён!

на карысць саміх сябе».

«Новая беларуская нація мусіць мець повязь з мінулым і хоць бы трошки быць сялянскай, але не калгаснай».

«Праўда пра Грунвальд перашкаджала ўсім суседзям Беларусі, якія прэтэндувалі на яе этнічную тэрыторыю».

«У Заходній Беларусі далей ад Ракаў, лепей захавалася культура вытворчасці, патрабавальнасць да ўзроўню жыцця, да асабістай свабоды, да рэлігіі».

«Самая спакусыльная з усіх спакусаў камуністичнага міту: людзі ва ўсе часы хацелі, каб гэты міт быў рэальнасцю».

«Сучаснае беларуское грамадзтва далучылася да міту пра народ савецкай пары, і ўлада гэта накіравана падтрымлівае».

«Савецкі чалавек – гэта перадусім хам, які зьявіўся на палітычнай авансцене».

«Людзі памятаюць несправядлівасць і съмерць, жахлівае чаканье «чорнага варанка», пасля якога чалавек зынікаў бяссыследна».

«Міт пра адвечную сацыяльна-палітычную талерантнасць беларусаў на толькі шкодны, але і не мае пад сабой рэальных гістарычных падставаў».

«Сённяшні БНФ і той, што калісці ўзножкі ўсю краіну, калі і маюць нешта агульнае, дык толькі абрэвіатуру».

Вячаслаў Ракіцкі падараваў асобнік другой кнігі «Беларускай Атлянтыды» Глыбоцкай раёнай бібліятэцы.

## Другая «Атлянтыда» Вячаслава Ракіцкага



Вячаслаў Ракіцкі, журналіст Радыё Свабода. Нарадзіўся ў 1953 годзе ў мястэчку Празарокі на Глыбоцкім. Скончыў факультэт журналістыкі Белдзяржуніверсітэта. Крытык, журналіст, перакладчык з польскай. Кандыдат мастацтвознавства. Сябра Саюза беларускіх пісьменнікаў і Саюза тэатральных дзеячаў. Шлях у журналістыку пачынаў, дарэчы, у глыбоцкай раённай газеце «Шлях Перамогі».

■ Уладзімір Скрабатун

каго крана да слёз. Альбо Уладзіміра Каараткевіча, аўтара раманаў «Каласы пад сярпом тваім», «Хрыстос прыязмліўся ў Городні», «Чорны замак Альшанскі», апавесцяў «Дзіке паляванне караля Стаха», «Сівая легенда»... Вельмі блізка па духу! Творы Каараткевіча з любоўга чытача могуць зрабіць патрыёта Беларусі.

Аляксандр Лукашук назваў Вячаслава Ракіцкага і яго калегаў-суразмоўцаў, што спрычыніліся да выхаду двух кніг «Беларускай Атлянтыды», рэстаўратарамі выраю. Вельмі трапнае азначэнне! Пачынаеш чыткац і не хочаша кідаць: усё так цікава, захапляльна, рамантычна, загадкова, таямніча.

Першая кніга «Беларускай Атлянтыды», якая толькі што пабачыла свет у 2006 годзе, гэта «гутаркі Вячаслава Ракіцкага з вядомымі гісторыкамі, фальклорыстамі, культуролагамі, мастацтвознавцамі, пісьменнікамі пра невядомыя, забытыя, скрадзеныя рэаліі й міты еўрапейскай нацыі».

Бог, сэкс, магія, сны, гэрэлка, інтыры, пацалункі, забавы, здані, бойкі, улада – жыццё ў смерці пабеларусу і ў єўрапейскім кантексте, ёміста, нечата

каны, дасціпна».

«Таго, хто на гэтым съвеце першы пачынаў біцца, чэрці рана і ўвечары сякуць лазою... Хто агаворваў ды паскудзіў славу добрых людзей, там ходзяць з пішчыкам на языку... Брахун ходзіць з высалапленым языком...»

«П'яны знаходзіцца ў спецыфічным памежным стане съядомасці, які робіць магчымым ягоны кантакт зь нячытай сілай».

«Здані – гэта візуальныя вобразы, што час ад часу ўзыніаюць перад вачыма асобных людзей, а потым бясьсыследна зынікаюць... Здані могуць съпяваць, плацаць, съмняцца, клікаць людзей да сябе».

«Здані – гэта візуальныя вобразы, што час ад часу ўзыніаюць перад вачыма асобных людзей, а потым бясьсыследна зынікаюць... Здані могуць съпяваць, плацаць, съмняцца, клікаць людзей да сябе».

«А вось другая кніга «Беларускай Атлянтыды», якая толькі што пабачыла свет, «шукака нашае ў чужым, чужое ў сваім і сваё ў нашым. Вячаслава Ракіцкі гутарыць з вядомымі філософамі, гісторыкамі, фальклорыстамі, культуролагамі, пісьменнікамі пра нацыянальныя і каланіяльныя міты\* і брэнды двух апошніх стагоддзяў».

«Хлуснёй і фальсыфікацыяй выглядаюць спробы зрабіць з Беларусью «славянскую выратавальніцу».

«Гутэйшасць заўсёды нагадвае беларусам, што яны яшчэ не зрабілі выбару



Вячаслаў Ракіцкі з сябрамі робяць справу, якой немагчыма зрабіць: яны вычэрпаюць мора чужых мітаў, бліскуча, цяжкае, сілізкае, як ртуць, і такое ж небясьпечнае.

Яны глядзяць назад і бачаць не мінулае, а таемнае і прышлае.

Яны адчыняюць куфар з фамільнym срэбрам, а там манеты краіны, якія няма на мапе.

Яны выцягваюць са студні ваду, якая нараджае адно ненатольнюю смагу.

Яны здымаюць слой за слоем тынкоўку ў пошуках фрэскі, якой майстра не пасыпей напісаць, хача мейся і маг.

Яны ваююць з ценамі, кожны з якіх мае даўгі нож, што пакідае шрамы, і так ствараеца новыя рукапіс і летапіс.

Як прысохлы бінт з раны, яны зрывают з гісторыі прасякнутыя сваёй крываю чужкія съязгі, і так паўстаюць іх харугвы.

І разыходзіца мора на два бакі, і ідуць яны сваёй грамадзкай агромністай па вуліцах беларускай Атлянтыды, дзе ляціць Пагоня, дзе старыя багі яшчэ маладыя, дзе ахвяры недарэмныя, а слава вечная, як памяць, саладкая, як съяза, і блізкая, як вырай.

Яны не азіраюцца.

За імі!

Аляксандар Лукашук,  
Радыё Свабода

міт\* па-руску – міф

**“Обучать народ – значит, делать его лучше, просвещать народ – значит, повышать его нравственность; делать его грамотным – значит, цивилизовать его”.**

■ Фадзей Шымуковіч,  
старэйшына стараадаўнай часткі Дзісны.

Адзіны ўрок, які можна ўзяць з гісторыі, – гэта тое, што людзі не бяруць з гісторіі ніякіх уроку. Добра, што не ўсе. Як прыклад, кіраўніцтва Паўднёвай Карэ, краіны, якая выйшла з Другой сусветнай вайны па ўсіх паказычках на ўзроўні сярэдневяковага феадалізму, удзяляючы першасную ўвагу адукацыі і наўчані, ужо не адзін год уваходзіць у дзясятку самых развітых краін свету.

Аднак, зробім эксперимент у стогадова мінулае нашай краіны. Персанаж нашага эксперимента – гэта педагог, які рэальна жыў у 1910 годзе. Звесткі адносна месца яго працы, прыбыткаў, цэнтра прадукты харчавання і паслугі таксама рэальнія.

Уладзімір Кандратавіч Дыдырка пасля заканчэння ў 1902 годзе Кіеўскага ўніверсітета св. Уладзіміра аказаўся ў г. Мінску на выкладчыцкай працы. Атрымаў яе ў Мінскай мужчынскай гімназіі, якая знаходзілася на вуглу Падгорнай і Губернатарскай вуліц (зараз адпаведна К. Маркса і пр. Незалежнасці). Да 1910 года Уладзімір Кандратавіч знаходзіўся ў добрых адносінах з сваім начальнікам – дырэктаром гімназіі Сяргеем Васільевічам Прэабражэнскім, што дазволіла яму атрымаць добрую нагрузку і, як вынік, зарплату. Пры нагрузцы 12 нарматыўных і 16 дадатковых уроўкаў у тыдзень, за год ён атрымаў 1980 рублёў, плюс 160 рублёў за класнае кіраўніцтва і 270 рублёў на ўтриманне, у выніку набегла добрая сума ў 2410 рублёў. Ка-нечне, гэта не 3800 рублёў, якія атрымліваў дырэктор гімназіі Прэабражэнскі, і не 5800 рублёў дырэктора Мінскай дырэкцыі народных вучылішчаў Палікарпа Андрэевіча Салаўёва, але тым не менш – гэта больш, чым зарплата выкладчыкаў вучылішча, якія атрымлівалі крху больш за палову ягонаў. Для больш дакладнага разумення ўзроўню зарплаты царскіх настаўнікаў патрэбна ўлічыць, што рубель 1920 года меў некалькі іншую пакупніцкую каштоўнасць.

Пасля ўвядзення ў 1897 годзе залатога манеталізму любы ўтрымальнік паперачнага банкнота коштам 10 рублёў у Дзяржбанку мог абмяніць яго на 10 рублёў золата вагой 7,7423 г.

Уладзімір Кандратавіч за 200 рублёў у год здымалі трохпакаўную кватэрну не падалёк ад гімназіі па вул. Петрапаўлаўскай (зараз вул. Энгельса). У кватэры былі камунальныя выгоды, вадаправод, каштавала гэта выгода 25 капеек за

100 вёдраў вады. У дзень на ўсялякія патрэбы ішло 3 вядры вады. Асвятлялася кватэра свечкамі і керасінай лямпай. Фунт (409 грам) стэрніных свечак каштаваў 29 капеек, фунт газы (керосина) 5 капеек. У суткі расход газы складаў 2 фуны. Свет – больш дарагая рэч, і выкарыстоўваўся ён у прысутнасці гасцей.

Апялленне было пачынене, паліва – дровы і вугаль. Кошт аднаго кубічнага сажаня (9,713 м.куб) драў каштаваў 24-28 рублёў. Ён аддаваў перавагу дровам, якія не напаўнялі кватэру непрыемным пахам. На год выходзіла 3 кубы спаленых дров.

Уладзімір Кандратавіч трymаў прыслугу, у абавязкі якой уваходзіла прыбараць кватэру, цепліць печы, мыць бялізну, варыць есці за 6 рублёў у месяц. Ніякі гаспадаркі ў яго не было, як не было і іншых прыбыткаў, акрамя зарплаты.

Харчаваўся Уладзімір Кандратавіч дома і нават няблага. Прыслуга была добрай кухаркай і песьціла гаспадара смачнымі і пажыўнымі стравамі. Пры жаданні для разнастайнасці ён дазваляў сабе наведванне рэстарана. Адно наведванне абыходзілася да 3 рублёў. У год на гэта задавальненне ён траціў калі 150 руб. Што тычыцца кошту прадуктаў харчавання, то з улікам памеру яго зарплаты, яны былі таннымі. Фунт жытняга хлеба каштаваў 2,5 капеек; пшанічнага – 3,5 капеек. Фунт солі 1,5 кап., фунт цукру 14 кап., фунт мяса 12-16 кап. Рыначныя цэны таго часу: мука пшанічная 1-га гатунку пуд (16кг) – 2 рублі 30 капеек, крупы грэчневыя 1-га гатунку – 2 рублі, сыр галандскі – 9 руб 20 кап., сыр тварожны – 3 рублі 30 кап., масла 1-га гатунку – 16 рублёў, творог – 2 рублі 40 капеек, селядзец 1-га гатунку – 6 рублёў 50 кап. Вядро смятаны – 3 рублі 50 кап, вядро малака – 60 кап.

Што тычыцца спіртных напояў, то Уладзімір Кандратавіч сам сачыў за сваім барам, папаўняў яго белымі і чырвонымі вінамі, каньяком і лікёрам. Ён не быў непітушчым, але ніколі не злоўжываў спіртным. Прымалі толькі добрае віно і іншыя спіртныя напоі і толькі ў кампаніі з сябрамі. Разам з рэстараннымі выдаткамі на спіртны напой выходзіла 450 руб. у год.

Прадукты харчавання купляли прыслуга, на што ёй выдзялялася пэўная сума на тыдзень, і калі яна ўмудралася сэканоміць не на шкоду добраму становіщу, Уладзімір Кандратавіч нічога супраць не меў.

Не эканоміў ён і на адзенні, як-нікак горад губернскі, і становішча

В.Гюго

# Урокі гісторыі



абавязвала мець прыстойныя знешнія выгляд. На адзенне ён траціў 500 руб. у год. Для прыкладу – шыкарнае паліто з каўняром з натуральнага дарагога футра каштавала каля 40 руб., касцюм “трайка” з сапраўднай англійскай шэрсці – 20 руб., штаны ад 4 да 10 рублёў.

Наведваў ён тэатр, кінематограф, цырк. Любіў пагуляць па алеях Губернатарскага парку, карыстаўся конкай. На газеты і кнігі траціў у год 150-200 рублёў. Гадавая падпіска на газету “Северо-Западны край” (гэта чымсьці падобна на сённяшнюю “СБ”) каштавала 5 рублёў. Былі і непрадбачаныя расходы: наведванне ўрачоў, пакупка лякарстваў, раз’езды.

Такім чынам, расходы Уладзіміра Кандратавіча ў год складалі 1850 рублёў, прычым чалавек жыў паўнацэнным жыццём, ніколі не мучыўся думкамі аб tym, каб дажыць да зарплаты, у каго ўзяць у дойг і як потым яго аддаць. Кожны год у яго заставалася 560-600 рублёў незапатрэбованых грошай, якія ён клаў у банк пад працэнты, справядліва мяркуючы, што ў будучым, калі ён створыць сям’ю і з’явіцца дзеци, не будзе вострых проблем за што іх карміць, апранаць, дашыць.

Як бачым, настаўнік гімназіі 100 год тому назад з поўным на тое правам адносіў сябе да катэгоріі сярэдняга дастатку і мог дазволіць сябе зняць добраю кватэру з выгодамі, добра апранацца, нормальна і паўнацэнна харчавацца, наведваць тэатр і рэстаран, адчуваць сябе цывілізаваным чалавекам і не капацца ў зямлі і гнай, а поўнасцю прысвяціць сябе ўдасканаленню сваіх прафесійных навыкаў. Ад таго настаўніка можна было патрабаваць і чакаць добрай аддачы.

Будучы дырэктарам Акунёўскай СШ, мой су-

сед, 70-гадовы Грэдзюшка Якаў Емяльянавіч, чалавек з унікальнай памяцю, паведаміў мне, што пры царскай уладзе і ў першыя гады польскай улады пачатковая школа знаходзілася ў Стэфаниполі ў прыватным арандуемым доме. Гэта ўжо ў 1937 годзе палякі ў Акунёве пабудавалі тыповую пачатковую школу, якая з 1945 года функцыянувала як сямігадовая, а ў 1952 годзе стала дзесяцігодкай. Дык вось, пры польскай уладзе школу ўзнічала падпісаная палякамі настаўніца, якая працавала на прыватнай кватэре. Кватэру для яе здымала і аплющвала гміна. Зарплата настаўніцы дазваляла ёй траціць прыслугу з 2-х чалавек: адна жанчына займалася гатаваннем ежы, другая прыбраля кватэру, мыла бялізну і выконвала іншыя гаспадарчыя работы. Ні аб якой прыватнай гаспадарцы не магло быць і мовы. Калі ёй неабходна было паехаць у г. Дзісну або ў іншыя школы на метадычныя аўяднанні, яна наймала рамізника, прычым павозка, конь і сам рамізник павінны былі мець прыстойныя выгляд. Плаціла добра. Яна свабодна валодала французскай і італьянскай мовамі і таму па чарзе кожны год летам езділа адпачываць то на французскія, то на італьянскія курорты. Магла сабе дазволіць выпісваць патрэбныя газеты і часопісы, набываць неабходную літаратуру, якую ёй прывозілі з Вільні. Па нашым разуменні, вяла здаровы лад жыцця, была забяспечаным чалавекам.

У 1966 годзе мне прыйшлося прыняць Акунёўскую СШ, якую я закончыў у 1955 годзе. З 14 педагогаў было шасцёра мужчын. У нашым Мёрскім раёне толькі дзве жанчыны былі дырэкторамі школ. Нават некаторыя пачатковыя школы ўзнічалаў мужчыны. На сённяшні

многія педагогі, і намеснік міністра адукацыі Казімір Фарыно нічога змястоўнага не змог сказаць у апраўданне.

Калі раней у школах лянівых палохалі словамі, што, калі будзеш дрэнна вучыцца, то пойдзеш у СПТУ або ГПТУ, то зараз трактоўка змянілася, кажуць, нікуды, акрамя педінстытута, не паступиш. На вышэй упамянутай прадачы ўз্যдымалася пытанне аб тым, што аўтутыенты педінстытутаў маюць вельмі слабую падрыхтоўку. І як не пагадзіца Фарыно, калі ён быў пастаўлены перад фактам, што студэнты першакурснікі пры напісанні дыктанта дапускаюць вялікую колькасць памылак, асобны ўмудраюцца па 30-36. І нікуды мы не дзенемся ад факта, што ў педагогічнай жадаюць паступаць адзінкі хлопцаў, затое якія вялікі конкурс у Ваенную акадэмію і акадэмію МВД. З кожным годам у гэтыя ўстановы паступае ўсё больш дзяўчат.

Нельга не пагадзіца з меркаваннем нашага Прэзідэнта аб тым, што мы ад нашай зямлі-матухны хоць з кожным годам і павялічаем аддачу, але яна далёка ад той, якую здолна дашыць пры добрым і навуковым падыходзе. Давайце паглядзім на Галандыю, тэрыторыя якой усяго на 0,8 тыс. кв. кіламетраў большая за нашу Віцебскую вобласць. Але патрабна ўлічыць тая абставіны, што калі каля 40% тэрыторыі Галандыі – гэта ў мінулым марское дно. Яна салёная і малаўражайная. У Віцебской вобласці працуе 1,24 млн. чалавек, у той час як у Галандыі калі 16 млн. Галандцы з гэтай тэрыторыі не толькі кормяць свой народ, але маюць вялікі даход ад экспарту сельскагаспадарчай прадукцыі. Мы, беларусы, не горшы за галандцаў. Мы не ляцівія і не былі імі ніколі.

Задача ўдвоіць у бліжэйшыя 3-5 гадоў вытворчасць сельгаспрадукцыі не ўтопія, а реальнасць. Але пры ўмове, што гэта справа будзе выконвана гарадчым сэрцам, халоднай галавой, працуючымі на поўную магутнасць магнамі і чыстымі рукамі. Кажучы іншымі словамі, цывілізаваным грамадзянінам Рэспублікі Беларусь. А сферміраваць такога чалавека без добрая настаўніка-наватара немагчыма. У свой час японцы, паўднёвакарэйцы і іншыя краіны ішли такім шляхам. Іншага шляху няма. Раб, арнадатар і іншыя рабы не выканаюць.

Народ патрабна навучыць, адукацаць і зрабіць яго грамадзянінам. Гэтому вучыць нас гісторыя.

## Майстры настольнага тэнісу



■ Яўген Самсонаў

У суботу 4 снежня ў Глыбоцкім ЦФАП праходзілі спаборніцтвы па настольным тэнісе сярод каманд працоўных калектываў раёна. Гэта былі перадапошнія спаборніцтвы ў праграме круглагадзічнай спартакіды 2010 года.

33 спартсмены з 11 каманд (склад каманды 3 чалавекі – 2 мужчыны і 1 жанчына) аспрэчвалі першынство ў асабістым і ў камандным заліку. Кампрамісаў не было, кожны стараўся паказаць, на што ён здатны. У каманд-

ным заліку лідар–ГЭС. ДЭУ-35 – на другім месцы, а на трэцім – РУЭС. Першынство ў жанчын таксама высветлілася ў першым крузе спаборніцтваў: абсолютным пераможцам стала Таццяна Рубашка, Лена Субач – другое месца, трэцяе месца заваявала Анастасія Шчарбіцкая.

Мужчынам жа для вызначэння пераможцы і прызёраў спартрэбіўся дадатковы турнір. У яго ўйшлі прызёры першага круга спаборніцтваў: Я.Гіцук, А.Сырапятка, А.Высоцкі (1 стол) і Я.Палячонак, А.Развадоўскі, А.Мышкоўскі (2 стол), якія напярэдадні і занялі ад-

паведомленыя месцы у сваіх групах. У выніку лепшымі майстрами настольнага тэнісу ў раёне прызнаны Яўген Гіцук. На другім месцы Андрэй Высоцкі, а Аляксандр Развадоўскі – на трэцім.

Сярод астатніх каманд ганаровае чацвертае месца заняў Ліцэй, а Камбікармовы з-д, ЖКГ, ПМК-48, РАЙПО, Аўтапарк, Ахова і Аграсэргіс занялі адпаведныя месцы.

Пераможцы і прызёры былі ўзнагароджаны граматамі, якія ўручылі начальнік аддзела Глыбоцкага райвыканкама Міхаіл Арэхай.

■ А.В. Протас,  
начальнік Глыбоцкай міжрайінспектыі аховы жывёльнага і расліннага свету.

Снегань – апошні месяц года. Ён прыносіць шмат клопатаў, асабліва з набліжэннем навагодніх святы: час падумаць пра набыццё навагоднія елкі.

Як і кожны год, на тэрыторыі раёна будуть арганізаваны пераднавагоднія елкавыя кірмашы, на якіх і неабходна набываць елкі. Але, нягледзячы на ўсе выслікі лягасаў забяспечыць грамадзян навагоднімі елкамі па вельмі даступных коштах, знаходзяцца грамадзяне-ахвотнікі займаць навагоднюю прыгајуню дарма, але, як вядома, «бясплатны сыр толькі ў пасты».

Паводле пастановы Міністэрства лясной гаспадаркі Рэспублікі Беларусь ад 20 сакавіка 2001 года № 4, пункт 53: «Нарыхтоўка навагодніх елак ажыццяўляецца:

- на асонах створаных плантацыях навагодніх елак;
- пры правядзенні ру́бак-доглядаў у лясах з дрэў, якія высякаюцца у адпаведнасці з лесаводчымі патрабаваннямі;
- пры расчыстыцы трас, прасек, палос адводу, ліній электраперадач, на лесасеках галоўнага карыстання і суцэльных

## Не псуіце настрой у навагоднія святы!

санітарных рубак, калі на дадзеных лесасеках падрост не падлягае захаванню».

Грамадзяне самастойна займацца нарыхтоўкай елак не маюць права. За незаконную парубку дрэў паводле арт. 15.22 КА АП Рэспублікі Беларусь прадугледжваецца адміністрацыйная адказнасць ад 5 да 50 базавых велічынь, а на індывідуальных прадпрымальнікаў ад 20 да 200 базавых велічынь, таксама парушальнік аплачвае нанесеную шкоду. Пры перавозцы елкі ва ўладальніка пры сабе павінна быць квітанцы, якія пацвярджае законнасць яе набыцця.

У мэтах прадухілення

незаконных парубак елак супрацоўнікамі міжрайінспектыі аховы жывёльнага і расліннага свету сумесна з работнікамі лягасаў і міліцыі штодня будуть праводзіцца рэйдавыя мерапрыемствы, затрыманыя за парушэнні грамадзянне прыцягваюцца да адміністрацыйнай адказнасці.

Каб ваш настрой не быў сапсанаваны ў навагоднія святы рэкамендуем набываць елкі ў месцах іх законных продажаў.

Пра ўсе парушэнні прыродаахоўнага заканадаўства Вы можаце паведаміць па тэлефонах: 8-02156-2-86-70 «гарачая лінія», мабільныя: 897-23-02, 890-55-28, 249-45-49.



## Выступ кандыдата ў прэзідэнты Рэспублікі Беларусь Уладзіміра Някляева на беларускім тэлебачанні

-- законамі. Дзяржаўнымі, непарушнымі законамі, пе-рад якімі роўны ўсе і кожны – у тым ліку і прэзідэнт. І ў першую чаргу – прэзідэнт.

Павторяю: слушаць, аналізіровати, делать вы-воды, принимати решения и через парламент оформлять их в законы – вот ра-бота президента. И уверяю вас: из поэта президент выйдет ничуть не хуже, чем из директора совхоза. Пример тому – Вацлав Гавел. Президент Чехии, которого, в отличие от белорусского Президента, уважают во всем мире. Он не учил чехов, как сортировать картошку. Он их слушал, понимал, делал вы-воды, принимал решения и оформлял их в законы. Делал работу президента.

Я знаю, что любое зерне засяваецца ў зямлю прыкладна на глыбіню 3 сантиметры. Але я знаю, что не горш, а лепш за мяне. И когда меня спрашивают, чем ты можешь гарантиро-вать свои предвыборные обещания, гарантировать то, что страна будет раз-виваться, что жизнь наша станет лучше, я отвечаю: гарантировать этому – порядочность, уважение к людям и здравый смысл во всех принимаемых решениях. И когда меня спрашивают: чем президент Некляев будет отличаться от Лукашенко, я отвечаю: именно этим. Этими тремя неру-

шимыми для меня принципами, от которых я никогда не отступлю.

Попробуйте найти эти принципы в решениях сего-дняшней власти. Вот я в самом начале сказал, что дело президента, дело власти – не говорить, а слушать. Теперь скажите: когда-нибудь, кто-нибудь в этой стране вас выслушал?..

Весной активисты граж-данской кампании “Говори правду”, лидером которой я являюсь, разбросали в ваши почтовые ящики от-крытки с обратным адресом администрации президента. Разнесли от дома к дому по всей стране... Чтобы вы задали свои во-просы, чтобы вас услышали и ответили. Кто-нибудь из вас получил ответ?.. От-

крытки с вашими вопроса-ми уничтожались, скигались, а от тех нескольких тысяч открыток, которые, не доверяя почте, вы вручили мне лично, чтобы я передал их Президенту, в его администрации про-сто отмахнулись. Вот такой разговор власти и народа. Вот так вас слушают... И это уважение к людям?

Кампанія “Гавары праўду” сабрала сярод вас,

да людзей?..

Раз у пяць год перад прэзідэнцкімі выбарамі Лукашэнка праводзіць Усебеларускі народны сход. Праходзіць ён заўсёды адноўка: Лукашэнка выступае, усе пляскаюць і крычаць “ура”. Я захаець, як кандыдат у прэзідэнты, таксама выступіць на гэтым сходзе. Распавесці сваю праграму, паслуhaць, што мне скажуць у адказе. Я маю на гэта права. И я сабраў, каб стаць дэлегатам народнага сходу, 27 000 народных подпісаў. 27 000 чалавек пажадалі, каб я выступіць ад іх імя, дэлегавалі мне права гало-са. Хоць дастатковая было

да людзей?..

Даруйце... Эмоцыі... Дулю ста тысячам людзей, дулю дэпутатам гарсавета! Усім. А чаму? Бо некалі Быкаў не прыйшоў да яго з паклонам. Ну, няхай сабе не прыйшоў. Няхай нават ён сказаў пра цябе рэзкія сло-ви. Дарэчы, калі б ты яго паслуhaў, а не толькі сам вяшчаша ў сіх жыцьці вучыў, ды было б ўсё інакш. Але я бы там ні было, нельга помніць мёртваму. Хоць Быкаў і сказаў, што мёртвым не баліць.

И

я

### Падзяка

Хочам выказаць глыбокую ўдзячнасць усім за дапамогу ў арганізацыі пахавання і маральную падтрымку, асабліва калектыву бухгалтэрыі РАА, суседзям з вуліцы А. Кашавога.

Ад сям'і Шчасных

Працяг на стар. 11

# ТЭЛЕТЫДЗЕНЬ

## “Вольнае Глыбокае”

13 – 19 снежня 2010 г.



**ВОКНЫ ПЛАСТИКАВЫЯ І ДРАУЛЯННЫЯ  
ДЗВЕРЫ МЕТАЛІЧНЫЯ І МІЖПАКАЕВЫЯ  
ШАФЫ-КУПЭ “Komandor” І “Senator”**  
на індывідуальному памеру, ГАРАНТЫЯ 5 гадоў  
**БАЛКОННЫЯ РАМЫ, ВАРОТЫ гаражныя  
РАЛЕТЫ, ЖАЛЮЗІ вертыкальныя  
і гарызантальныя** ТАВАРЫ ў КРЭДЫТ

**Камп’ютэрныя сталы  
Сайдынг,  
Ламінаваныя падлогі**

**Лінолеум, панелі ПВХ; дывановыя пакрыцці.** Выбери для сябе лепшае!

мтс: 308-42-00; 2-22-77 – на Леніна, 14/1 у Глыбокім  
Тэл.: 2-21-28 – на Маскоўская, 17

**ПГУП “КапрызСтрой”**  
Ліц. № 22150/0283044  
выйд. Глыбокім РВК  
30.07.2007



## Магазін “Строймаркет”

у ШЫРОКІМ АСАРТЫМЕНЦЕ і НАЯУНАСЦІ:

- Плітка керамічна;
- ламініраваныя падлогі;
- МДФ, ПВХ, ДСП, ДВП;
- сайдынг, пенапласт;
- гіпсакардон і профілі;
- сухія будаўнічыя сумесі;
- інструмент (электраінструмент, будаўнічы, слясарны)
- бетонамяшалкі, тачкі;
- садовы інструмент (бенза-, электратрэмыры, газонакасілкі);
- блокі газасілікатныя (клей, раствор), г. Смаргонь;
- Уцяпляльнікі, падкровельныя плёнкі;
- падвясныя паталкі “Армстронг”;
- пена, герметыкі, сіліконы, фуга;
- лакі, фарбы, праліткі;
- І ШМАТ ШМАТ ІНШАГА.

### БЕСПРАЦЭНТНЫ КРЭДЫТ

Ведаем, што не адзінья.  
Упэўнены, мы – лепшыя.

Рэжым работы: паняд. – пятн. з 9 да 18,  
субота – з 9 да 17, нядзеля – з 9 да 15, без абеду.

Тэл.: 2-20-37; мтс: 638-88-80

## ВОКНЫ ДЗВЕРЫ

ПГУП «Строй»  
Ліц. № 22150/0283014  
выйд. Глыбокім РВК

Тэл/факс: (8-02156) 2-65-66



## ДРАУЛЯННАЯ ПЛАСТИКАВЫЯ ВОКНЫ

## ДЗВЕРЫ

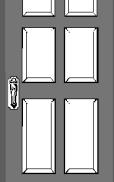
МЕТАЛІЧНЫЯ І  
МІЖПАКАЕВЫЯ

ЖАЛЮЗІ  
ВЕРТЫКАЛЬНЫЯ,  
ТАРЫЗАНТАЛЬНЫЯ,  
ГНУТКАЯ СІСТЭМА СКІДАК,  
ЗНЯЦЦЕ ПАМЕРАУ,  
СТЕПЫЯЛЬНЫЯ Кошты  
для пастаянных кліентаў



KOMANDOR

ЭЛЕГАНТАСЦЬ, КАМФОРТ, НАДЗЕЙНАСЦЬ  
ПА ІНДЫВІДУАЛЬНЫХ ПАМЕРАХ!  
ПОСЛУГІ ДЫЗАЙНЕРА ПА ЗАМЕРУ – БЯСПЛАТНА  
ШАФЫ, ВАРОТЫ, РАЛЕТЫ



## ПАНЯДЗЕЛАК, 13 снежня



06.00, 07.00, 08.00, 09.00,  
12.00, 13.00, 14.00,  
15.00, 16.00, 17.00,  
18.00, 19.00, 23.15

Новости.

06.05, 07.10, 08.15 «Доброупро, Беларусь!».

06.45 Nota Bene.

07.05, 08.10 Зона X.

07.30, 08.25, 11.55

Деловая жизнь.

08.30 «В мире моторов».

09.10 «В центре внимания».

10.35 Культурные люди.

11.05 «Маруся»

12.15 «Ёлка, кролик, попугай»

14.05 Женское ток-шоу

15.20, 19.15 Новости региона.

15.40 «OFF STAGE LIFE»

16.05 Nota Bene.

16.30 «Спальный район»

17.10 «Маруся»

18.20 «Окно в Европу».

18.50, 01.05 «Зона X».

19.25 «КЕНО».

19.30 «Арена».

19.55 «Ответный ход».

21.00 «Панорама».

21.55 Актуальн.интервью.

22.10 «Доктор Хаус-5»

23.30 «Рискуя жизнью»

01.10 День спорта.

06.00, 09.00 Наши новости.

06.05 «Наше утро».

09.05 Контуры.

10.10 «Жить здорово!».

11.00 Наши новости.

11.05 Новости спорта.

11.10 «Вызов».

12.20 «Детективы».

13.00 Наши новости.

13.05 Новости спорта.

13.10 «Контрольная закупка».

13.45 «Модный приговор».

14.50 «Понять. Простить».

15.25 «Хочу знать»

16.00 Наши новости.

16.10 Новости спорта.

16.15 «Дикий молодняк».

16.50 «Битва титанов».

18.00 Наши новости.

18.15 Новости спорта.

18.20 «Новое лицо древнего города».

19.00 Жди меня.

20.00 Время.

20.30 Наши новости.

21.00 Новости спорта.

21.05 «Выбор +. Специальный выпуск».

23.00 Наши новости.

23.15 Новости спорта.

23.20 «Владимир Спиваков приглашает...». «ВиртуозыМосквы».

00.45 «Виола Тараканова. В мире преступных страстей».

01.35-01.55 Ночные новости.

06.35 «Универ»

07.00 ЛАДное утро.

08.00 Телебарометр.

08.05 «Чисто английские убийства»

01.20 «Налетчики»

06.00 «24 часа».

06.10 «Минница».

06.20 «Утро.».

07.30 «24 часа».

07.40 «СТВ-спорт».

07.45 «Утро.».

08.30 «Неделя»..

09.35 «Большой завтрак».

10.05 «Пять историй».

10.30 «24 часа».

10.40 «Богатая и любимая».

11.40 «Званый ужин».

12.35 «НЛО. Другая жизнь».

13.30 «24 часа».

13.50 «Звездный ринг».

15.00 Концерт Задорнова.

16.00 «КультУРА!».

16.30 «24 часа».

16.50 «Репортерские истории».

17.10 «Наше дело».

17.20 «Минница».

17.30 «Званый ужин».

18.30 «Взрослые игры».

19.30 «24 часа».

20.00 «Столичные подробности».

20.10 «СТВ-спорт».

20.15 «В тему».

20.30 «НИКОГДА НЕ ЗАБУДУ ТЕБЯ!».

22.30 «24 часа».

22.55 «Столичный футбол».

23.25 «Кино»:

«ПОВОРОТ».

07.00 Тыдзень у «Аб'ектыве»



06.00, 07.00, 08.00, 09.00,  
12.00, 13.00, 14.00,  
15.00, 16.00, 17.00,  
18.00, 19.00, 23.15

Новости.

06.05, 07.10, 08.15 «Доброупро, Беларусь!».

06.45 Nota Bene.

07.05, 08.10 Зона X.

07.30, 08.25, 11.55

Деловая жизнь.

08.30 «В мире моторов».

09.10 «В центре внимания».

10.35 Культурные люди.

11.05 «Маруся»

12.15 «Ёлка, кролик, попугай»

14.05 Женское ток-шоу

15.20, 19.15 Нов

## АЎТОРАК, 14 снежня



06.00, 07.00, 08.00, 09.00,  
12.00, 13.00, 14.00,  
15.00, 16.00, 17.10,  
18.00, 19.00, 23.15  
Новости.  
06.05 День спорта.  
06.10, 07.10, 08.15 «Доб-  
рое утро, Беларусь!».  
07.05, 08.10 Зона Х.  
07.30, м08.30, 11.50  
Деловая жизнь.  
08.35 «Арена».  
09.15 «Маргоша»  
10.10 «Спальный район»  
10.45 «Маруся»  
11.40 Актуальн. интервью.  
12.10 «Варенка»  
14.05 «Ответный ход».  
15.20, 19.15 Новости  
региона.  
15.45 Требуется.  
16.05 «Зямля  
беларуская».  
16.15 «Детское  
Евровидение - 2010:  
за кадром».  
16.40 «Горячие точки»  
17.10 «Спальный район»  
17.45 «Маруся»  
18.50, 01.30 «Зона Х».  
19.25 «КЕНО».  
19.30 «Сфера интересов»  
19.55 «Маргоша»  
21.00 Панорама.  
21.55 Актуальн. интервью.  
22.10 «Доктор Хаус-5»  
23.30 Комедия «Однажды  
в Версале»  
01.35 День спорта.



06.00, 09.00 Наша новость.  
06.05 «Наше утро».  
09.05 «Жить здорово!».  
10.25 «Моя жена меня  
приворожила».  
11.00 Наша новость.  
11.05 Новости спорта.  
11.20 «Вызовы».  
12.20 «Детективы».  
13.00 Наша новость.  
13.05 Новости спорта.  
13.10 «Контрольная  
закупка».  
13.45 «Модный приговор».  
14.50 «Понять. Простить».  
15.25 «Хочу знать»  
16.00 Наша новость.  
16.10 Новости спорта.  
16.15 «Обручальное  
кольцо».  
17.05 «Слово женщины».  
18.00 Наша новость.  
18.15 Новости спорта.  
18.20 «Счастливы  
вместе».  
18.55 «Пусть говорят»  
20.00 Время.  
20.30 Наша новость.  
21.00 Новости спорта.  
21.05 «Выбор +.  
Специальный  
выпуск».  
23.00 Наша новость.  
23.15 Новости спорта.  
23.20 «Владимир  
Спиваков  
приглашает...». «От  
Гершина до  
Пьяццоллы».  
00.45 «Виола  
Тараканова. В  
мире преступных  
страстей».  
Многосерийный  
фильм.  
01.35-01.55 Ночн. новости.

Вытворчае падпрыемства “Статус Металік”  
**ПОМНИКІ**  
Граніт (больш 7 колера), гранітная крошка, агароджы, скамейкі,  
шчабёнка дэкаратыўная.  
Бул. Леніна 11 (трэторыя вінцэха)  
Ліс. № 22150/1002159  
ад 03.03.04. выд.  
Глыбоцкім РВК

МТС: 899-77-01

У магазін «Хозяйн» паступілі ў продаж:  
Масляныя абагравальнікі,  
цеplавентыляторы,  
аэрагрылі, электррасувылкі для  
прадуктаў, чайнікі.  
Зварачныя апараты, зварачныя  
паўаутаматы, дром зварачны,  
рэдуктары, кампэрсы, мотакосы.  
Бетонамяшалкі, бензагенераторы і г.д.



Ліс. № 22150/2083690 ад 24.10.03  
Ліс. № 1621 ад 16.02.04 УНП 30001943

Самая низкая цена Телефонуйте: 2-28-10



06.35 «Универ»  
07.00 ЛАДное утро.  
08.00 Телебарометр.  
08.05 «Чисто английские  
убийства»  
09.00 «Семейный дом»  
10.10 «Все невидимые  
дети». Драма  
12.25 Футбол. Чемпионат  
Англии. Премьер-  
лига. Обзор турн.  
13.20 Овертайм.  
13.45 «Страсти по  
культуре»  
14.30 «Бомж» 1-я серия.  
15.30 Внеклассный час.  
15.45 «Налетчики»  
(Австралия).  
16.40 «Чисто английские  
убийства»  
17.50 «Семейный дом»  
18.55 Хоккей. Чемпионат  
мира U-20. Беларусь-  
Япония. Прямая  
трансляция. В пер:  
Калыханка.  
21.20 Телебарометр.  
21.25 Белорусское  
времечко.  
22.25 «Интерны»  
23.05 «Универ»  
23.45 «Спорт-кадр».  
00.15 «Налетчики»



06.00 «24 часа».  
06.10 «Минница».  
06.20 «Утро. ».  
07.30 «24 часа».  
07.40 «СТВ-спорт».  
07.45 «Утро. ».  
08.30 «Говорит и показы-  
вает Минск».  
09.00 «Кино»: «НИКОГДА  
НЕ ЗАБУДУ ТЕБЯ!».  
10.30 «24 часа».  
10.40 «Богатая и  
любимая».  
11.40 «Званый ужин».  
12.35 «Взрослые игры».  
13.30 «24 часа».  
13.50 «Не ври мне!».  
14.40 «Студенты  
International».  
15.35 «Военная тайна».  
16.30 «24 часа».  
16.50 «Столичн. футбол».  
17.20 «Минница».  
17.30 «Званый ужин».  
18.30 «Взрослые игры».  
19.30 «24 часа».  
20.00 «Столичные  
подробности».  
20.10 «СТВ-спорт».  
20.15 «Добрый вечер,  
малыш».  
20.25 «Меч».  
21.25 «Пять минут»  
21.30 «Большой город».  
22.05 «Автопанорама».  
22.30 «24 часа».

22.55 «Дураки, дороги,  
деньги».  
23.50 «Спецкор отдела  
расследований».  
00.50 «Боец. Рождение  
легенды». Серіал.



07:00 Аб'ектыў  
07:20 Выбары-2010  
07:35 Еўропа сёння  
08:10 Два на аднаго:  
Азбука маладых  
08:30 «Час гонару» 7  
серыя  
09:15 Блізкая гісторыя.  
Іншы погляд:  
«Забойства  
напярэдадні вясны»  
(Zabyjstwo na  
przedwiośnie), 2010  
г., Польшча  
09:50 Прэз-экспрэс  
10:05 Госць «Белсату»  
10:20 «Мой родны  
горад», серыял: 5  
серыя  
10:40 Рэмара  
11:00 Два на аднаго:  
Азбука маладых  
11:20 Аб'ектыў  
11:35 Веснік  
11:45 «Спецкор»  
12:00 «Даёшь Еўропу!»  
12:15 «Даёшь Еўропу!»  
12:30 «Даёшь Еўропу!»  
12:45 «Даёшь Еўропу!»  
13:00 «Даёшь Еўропу!»  
13:15 «Даёшь Еўропу!»  
13:30 «Даёшь Еўропу!»  
13:45 «Даёшь Еўропу!»  
14:00 «Даёшь Еўропу!»  
14:15 «Даёшь Еўропу!»  
14:30 «Даёшь Еўропу!»  
14:45 «Даёшь Еўропу!»  
15:00 «Даёшь Еўропу!»  
15:15 «Даёшь Еўропу!»  
15:30 «Даёшь Еўропу!»  
15:45 «Даёшь Еўропу!»  
16:00 «Даёшь Еўропу!»  
16:15 «Даёшь Еўропу!»  
16:30 «Даёшь Еўропу!»  
16:45 «Даёшь Еўропу!»  
17:00 «Даёшь Еўропу!»  
17:15 «Даёшь Еўропу!»  
17:30 «Даёшь Еўропу!»  
17:45 «Даёшь Еўропу!»  
18:00 «Даёшь Еўропу!»  
18:15 «Даёшь Еўропу!»  
18:30 «Даёшь Еўропу!»  
18:45 «Даёшь Еўропу!»  
19:00 «Даёшь Еўропу!»  
19:15 «Даёшь Еўропу!»  
19:30 «Даёшь Еўропу!»  
19:45 «Даёшь Еўропу!»  
20:00 «Даёшь Еўропу!»  
20:15 «Даёшь Еўропу!»  
20:30 «Даёшь Еўропу!»  
20:45 «Даёшь Еўропу!»  
21:00 «Даёшь Еўропу!»  
21:15 «Даёшь Еўропу!»  
21:30 «Даёшь Еўропу!»  
21:45 «Даёшь Еўропу!»  
22:00 «Даёшь Еўропу!»  
22:15 «Даёшь Еўропу!»  
22:30 «Даёшь Еўропу!»  
22:45 «Даёшь Еўропу!»  
23:00 «Даёшь Еўропу!»  
23:15 «Даёшь Еўропу!»  
23:30 «Даёшь Еўропу!»  
23:45 «Даёшь Еўропу!»  
00:00 «Даёшь Еўропу!»  
00:15 «Даёшь Еўропу!»  
00:30 «Даёшь Еўропу!»  
00:45 «Даёшь Еўропу!»  
01:00 «Даёшь Еўропу!»  
01:15 «Даёшь Еўропу!»  
01:30 «Даёшь Еўропу!»  
01:45 «Даёшь Еўропу!»  
02:00 «Даёшь Еўропу!»  
02:15 «Даёшь Еўропу!»  
02:30 «Даёшь Еўропу!»  
02:45 «Даёшь Еўропу!»  
03:00 «Даёшь Еўропу!»  
03:15 «Даёшь Еўропу!»  
03:30 «Даёшь Еўропу!»  
03:45 «Даёшь Еўропу!»  
04:00 «Даёшь Еўропу!»  
04:15 «Даёшь Еўропу!»  
04:30 «Даёшь Еўропу!»  
04:45 «Даёшь Еўропу!»  
05:00 «Даёшь Еўропу!»  
05:15 «Даёшь Еўропу!»  
05:30 «Даёшь Еўропу!»  
05:45 «Даёшь Еўропу!»  
06:00 «Даёшь Еўропу!»  
06:15 «Даёшь Еўропу!»  
06:30 «Даёшь Еўропу!»  
06:45 «Даёшь Еўропу!»  
07:00 «Даёшь Еўропу!»  
07:15 «Даёшь Еўропу!»  
07:30 «Даёшь Еўропу!»  
07:45 «Даёшь Еўропу!»  
08:00 «Даёшь Еўропу!»  
08:15 «Даёшь Еўропу!»  
08:30 «Даёшь Еўропу!»  
08:45 «Даёшь Еўропу!»  
09:00 «Даёшь Еўропу!»  
09:15 «Даёшь Еўропу!»  
09:30 «Даёшь Еўропу!»  
09:45 «Даёшь Еўропу!»  
10:00 «Даёшь Еўропу!»  
10:15 «Даёшь Еўропу!»  
10:30 «Даёшь Еўропу!»  
10:45 «Даёшь Еўропу!»  
10:50 «Даёшь Еўропу!»  
11:00 «Даёшь Еўропу!»  
11:15 «Даёшь Еўропу!»  
11:30 «Даёшь Еўропу!»  
11:45 «Даёшь Еўропу!»  
11:50 «Даёшь Еўропу!»  
12:00 «Даёшь Еўропу!»  
12:15 «Даёшь Еўропу!»  
12:30 «Даёшь Еўропу!»  
12:45 «Даёшь Еўропу!»  
12:50 «Даёшь Еўропу!»  
13:00 «Даёшь Еўропу!»  
13:15 «Даёшь Еўропу!»  
13:30 «Даёшь Еўропу!»  
13:45 «Даёшь Еўропу!»  
13:50 «Даёшь Еўропу!»  
14:00 «Даёшь Еўропу!»  
14:15 «Даёшь Еўропу!»  
14:30 «Даёшь Еўропу!»  
14:45 «Даёшь Еўропу!»  
14:50 «Даёшь Еўропу!»  
15:00 «Даёшь Еўропу!»  
15:15 «Даёшь Еўропу!»  
15:30 «Даёшь Еўропу!»  
15:45 «Даёшь Еўропу!»  
15:50 «Даёшь Еўропу!»  
16:00 «Даёшь Еўропу!»  
16:15 «Даёшь Еўропу!»  
16:30 «Даёшь Еўропу!»  
16:45 «Даёшь Еўропу!»  
17:00 «Даёшь Еўропу!»  
17:15 «Даёшь Еўропу!»  
17:30 «Даёшь Еўропу!»  
17:45 «Даёшь Еўропу!»  
17:50 «Даёшь Еўропу!»  
18:00 «Даёшь Еўропу!»  
18:15 «Даёшь Еўропу!»  
18:30 «Даёшь Еўропу!»  
18:45 «Даёшь Еўропу!»  
19:00 «Даёшь Еўропу!»  
19:15 «Даёшь Еўропу!»  
19:30 «Даёшь Еўропу!»  
19:45 «Даёшь Еўропу!»  
20:00 «Даёшь Еўропу!»  
20:15 «Даёшь Еўропу!»  
20:30 «Даёшь Еўропу!»  
20:45 «Даёшь Еўропу!»  
21:00 «Даёшь Еўропу!»  
21:15 «Даёшь Еўропу!»  
21:30 «Даёшь Еўропу!»  
21:45 «Даёшь Еўропу!»  
21:50 «Даёшь Еўропу!»  
22:00 «Даёшь Еўропу!»  
22:15 «Даёшь Еўропу!»  
22:30 «Даёшь Еўропу!»  
22:45 «Даёшь Еўропу!»  
23:00 «Даёшь Еўропу!»  
23:15 «Даёшь Еўропу!»  
23:30 «Даёшь Еўропу!»  
23:45 «Даёшь Еўропу!»  
00:00 «Даёшь Еўропу!»  
00:15 «Даёшь Еўропу!»  
00:30 «Даёшь Еўропу!»  
00:45 «Даёшь Еўропу!»  
01:00 «Даёшь Еўропу!»  
01:15 «Даёшь Еўропу!»  
01:30 «Даёшь Еўропу!»  
01:45 «Даёшь Еўропу!»  
01:50 «Даёшь Еўропу!»  
02:00 «Даёшь Еўропу!»  
02:15 «Даёшь Еўропу!»  
02:30 «Даёшь Еўропу!»  
02:45 «Даёшь Еўропу!»  
02:50 «Даёшь Еўропу!»  
03:00 «Даёшь Еўропу!»  
03:15 «Даёшь Еўропу!»  
03:30 «Даёшь Еўропу!»  
03:45 «Даёшь Еўропу!»  
03:50 «Даёшь Еўропу!»  
04:00 «Даёшь Еўропу!»  
04:15 «Даёшь Еўропу!»  
04:30 «Даёшь Еўропу!»  
04:45 «Даёшь Еўропу!»  
04:50 «Даёшь Еўропу!»  
05:00 «Даёшь Еўропу!»  
05:15 «Даёшь Еўропу!»  
05:30 «Даёшь Еўропу!»  
05:45 «Даёшь Еўропу!»  
05:50 «Даёшь Еўропу!»  
06:00 «Даёшь Еўропу!»  
06:15 «Даёшь Еўропу!»  
06:30 «Даёшь Еўропу!»  
06:45 «Даёшь Еўропу!»  
07:00 «Даёшь Еўропу!»  
07:15 «Даёшь Еўропу!»  
07:30 «Даёшь Еўропу!»  
07:45 «Даёшь Еўропу!»  
07:50 «Даёшь Еўропу!»  
08:00 «Даёшь Еўропу!»  
08:15 «Даёшь Еўропу!»  
08:30 «Даёшь Еўропу!»  
08:45 «Даёшь Еўропу!»  
09:00 «Даёшь Еўропу!»  
09:15 «Даёшь Еўропу!»  
09:30 «Даёшь Еўропу!»  
09:45 «Даёшь Еўропу!»  
10:00 «Даёшь Еўропу!»  
10:15 «Даёшь Еўропу!»

## ЧАЦВЕР, 16 снежня



06.00, 07.00, 08.00, 09.00,  
12.00, 13.00, 14.00  
15.00, 15.55, 17.05,  
18.00, 19.00, 23.15

Новости.

06.05 День спорта.

06.10, 07.10, 08.15  
«Доброе утро,  
Беларусь!».

06.45 Nota Bene.

07.05, 08.10 Зона X.

07.30, м08.30, 11.50

Деловая жизнь.  
08.35 Земельный вопрос.

09.15 «Маргоша»

10.10 «Спальныи район»

10.45 «Маруся»

11.40 Актуальне  
интервью.12.10 Комедийная  
мелодрама «Цветы  
для снежной  
королевы»14.10 «Звёздная жизнь»  
Фильм «Откровенна  
о первой любви».15.20, 19.15 Новости  
региона.15.40 «Оружие». Цикл  
документальных  
фильмов (Беларусь).

16.00 «Фортификация»

16.35 «Горячие точки»

17.10 «Спальныи район»

17.45 «Маруся»

18.50, 01.25 «Зона X».

19.25 «КЕНО».

19.30 Сфера интересов.

19.55 «Маргоша»

21.00 Панорама.

21.55 Актуальне  
интервью.

22.10 «Доктор Хаус-5»

23.30 Премьера.

Романтическая  
комедия «Любовь  
со словарём»

01.35 День спорта.



АНТ

06.00, 09.00 Наши новості.

06.05 «Наше утро».

09.05 «Жить здорово!».

10.25 «Моя жена меня  
приворожила».

11.00 Наши новості.

11.05 Новости спорта.

11.10 «Вызов».

12.20 «Детективы».

13.00 Наши новості.

13.05 Новости спорта.

13.10 «Контрольная  
закупка».

13.45 «Модный приговор».

14.50 «Понять. Простить».

15.25 «Хочу знать»

16.00 Наши новості.

16.10 Новости спорта.

16.15 «Обручальное  
кольцо».

17.05 «Слово женщіне».

18.00 Наши новості.

18.15 Новости спорта.

18.20 «Счастливы  
вместе».

18.55 «Пусть говорят»

20.00 Время.

20.30 Наши новості.

21.00 Новости спорта.

21.05 «Выбор +. Специ-  
альный выпуск».

23.00 Наши новості.

23.15 Новости спорта.

23.20 «Владимир Спива-  
ков приглашает...».

Закрытие

фестиваля.

00.45 «Виола

Тараканова. В

мире преступных

страстей».

01.35-01.55 Ночные

новости.

**Магазін**  
**"КАПРИЗ плюс"**
*ІЛ Граверская Н.С.*  
 г.Глыбокое,  
 вул.Чырвона-  
 армейская, 19

У шырокім асартыменце і наяунасі:

- ламініраваныя падлогі (Расія, Германія);
- лінолеум (больш 30 дызайнаў);
- піламатэрэялы (дошка падлогі, вагонка, налічнік, плітусы, брусы).

**Рэжым работы:**

Панядзелак – пятніца – з 9 да 18,  
субота – з 9 да 17,  
нядзеля – з 9 да 15, без абеда

**Форма аплаты – любая.  
Дастаўка, беспрацэктны кредит**

Тэл.: 2-53-68

Ліц. №22150/0156412 выд. Глыбоцкім РВК 23.12.2005



ТЭЛЕКАНАЛ "ЛДД"

06.35 «Універ»

07.00 ЛДДное утро.

08.00 Телебарометр.

08.05 «Чисто английские  
убийства»

09.05 «Семейный дом»

10.15 «Битва

экстрасенсов».

11.25 Биатлон. Кубок

мира.

Индивидуальная

гонка. Мужчины.

Прямая трансляция.

13.00 Женсовет.

13.35 Мультсериал

«Дракончик и его

друзья» (Канада).

13.50 Внеклассный час.

14.10 «Налетчики»

15.10 Биатлон. Кубок

мира.

Индивидуальная

гонка. Женщины.

Прямая трансляция.

16.40 «Чисто английские  
убийства»

17.50 «Семейный дом»

18.55 Хоккей. Чемпионат

мира U-20.

Беларусь-Италия.

Прямая трансляция.

21.20 Калыханка.

21.35 Телебарометр.

21.40 Актуальне  
интервью.

22.00 Футбол. Лига

Еўропы УЕФА.

Андерлехт-Хайдук.

Прямая трансляция.

00.00 Время футбола.

00.30 Футбол. Лига

Еўропы УЕФА. Ліль

- Гент.



ТЭЛЕКАНАЛ "СТВ + REN TV"

06.00 «24 часа».

06.10 «Минница».

06.20 «Утро. ».

07.30 «24 часа».

07.40 «СТВ-спорт».

07.45 «Утро. ».

08.30 «Правила угона».

09.30 «Пять историй».

10.30 «24 часа».

10.40 «Богатая и

любимая».

11.40 «Званий ужин».

12.35 «Взрослые игры».

13.30 «24 часа».

13.50 «Не ври мне!».

14.40 «Студенты

International».

15.30 «Дураки, дороги,

деньги».

16.30 «24 часа».

17.30 «Загадкі Мэрдака»

18.30 «Дураки, дороги,

деньги».

19.30 «24 часа».

20.30 «Задачкі Мэрдака»

21.30 «Дураки, дороги,

деньги».

22.45 Наша «Беларуша».

23.20 Церемония

вручения народной

премии «Золотой

граммофон».

23.30 Форум (ток-шоу)

00.15 Аб'ектыў

01.30 Аб'ектыў

02.30-02.50 Ночные

новости.

ІЛ Граверская Н.С.

г.Глыбокое,  
вул.Чырвона-  
армейская, 19г.Глыбокое,  
вул.Чырвона-  
армейская, 19

г.Глыбокое,&lt;

СУБОТА, 18 снежня



- 07.00 Мультфильмы.  
07.15 Існаць.  
07.40 День спорта.  
07.50 «Добро утро, Беларусь!».  
09.00, 12.00, 15.00, 19.00 Новости.  
09.10 Здоровье.  
09.45 «Повар на дому»  
10.15 «OFF STAGE LIFE»  
10.30 «Неизвестная версия. «Служебный роман»  
11.25 «Служебный роман».  
14.35 «Зона Х».  
15.15 Новости региона.  
15.35 Вокруг планеты.  
16.15 «Проверка слухов».  
16.45 Nota Bene.  
17.10 «Детское Евровидение – 2010: за кадром».  
17.40 «Ідзэальны горад графа Чарншчова» цыкла «Зямлябеларуская».  
17.55 «Ваше лото».  
18.45 Лотерея «Пятерочка».  
19.25 «КЕНО».  
19.30 Концертная программа «Вместе со своей страной».  
21.00 Панорама.  
21.50 Фильм недели. Премьера. «Нянька по вызову» (США).  
23.40 Мелодрама «Красный жемчуг любви»  
01.05 День спорта.



- 07.00, 08.00, 09.00 Наши новости.  
07.05 «Субботнее утро».  
09.05 «Моя прекрасная няня».  
10.15 «Здоровье».  
11.00 Наши новости.  
11.05 Новости спорта.  
11.10 «Смак».  
11.55 «Николай Рыбников. Парень с Заречной улицы».  
13.00 Наши новости.  
13.05 Новости спорта.  
13.10 «Умницы и умники».  
14.00 «Минута славы».  
16.00 Наши новости.  
16.15 Новости спорта.  
16.20 «Достояние РЕспублики»  
18.00 Наши новости.  
18.15 Новости спорта.  
18.20 «Достояние РЕспублики»  
19.30 «Один против всех».  
20.30 Наши новости.  
21.00 Новости спорта.  
21.05 «Большая разница».  
22.15 «Прожекторперископ».  
22.55 Наши новости.  
23.10 Новости спорта.  
23.15 «Что? Где? Когда?».  
00.30 Премьера. «Владимир Ворошилов. Вся жизнь – игра».  
01.30-01.50 Ночн.новости.



- 08.00 Все о безопасности.  
08.25 «Лабірінты гісторыі беларускага фотамастацтва». 1-я частка.  
08.55 «Реальный мир».

## У магазіне «Хозяйн» прадаюцца:

НАСОСЫ глыбінныя,  
дрэнажныя, фекальныя,  
у аціпленне,  
для перакачкі нафтапрадуктаў,  
насосы «Ручеёк»,  
«бязбашанкі», гідрафоры і г.д.


Ліц. №22150/02/3690 ад 24.10.03  
Ласк. №22150/18/02/04/2НП 300019543

Тэлефануцце: 2-28-10

## Самыя нізкія кошты



СПЕЦДЕЖДА Глубокое (02156)  
РАБОЧАЯ ОБУВЬ 26 989, 26 987  
СРЕДСТВА ЗАЩИТЫ www.uniform.by

- 19.30 «24 часа».  
20.00 «СТВ-спорт».  
20.10 «Звездный ринг».  
21.30 «ОДНАХДЫ В ВЕГАСЕ».  
23.20 «АВГУСТ РАШ».  
01.20 «Секретные материалы».

**БЕЛСАТ**  
BELSAT

- 07.00 Аб'ектыў  
07.20 На колах  
07.50 «Бульбаны», «Бульбаны ідуць на выбары»  
07.55 Госць «Белсату»  
08.10 Калыханка для самых маленьких  
08.45 «Ажыятаж вакол Басі» серыял: 8 сер  
09.15 Форум (ток-шоу)  
10.00 «Бульбаны», «Бульбаны ідуць на выбары»  
10.05 Маю права  
10.25 «Здарэнні з хронікі хакання»  
12.10 «Бывай, зброя?...»  
12.35 «Машына зменаў» серыял: 9, 10 серыі  
13.35 Рэмарка  
14.05 Макрафон: «Салідарныя з Беларуссю-2009»  
15.30 «Код прысутнасці», 16.10 «Ранча» 13 серыя  
17.00 Аб'ектыў  
17.05 «Арол: крымінальная сага»  
18.00 «Рэвалюцыянеры» 2009 г., Польша  
18.55 Тыдзень з радыё «Свабода»  
19.30 Калыханка для самых маленьких  
19.40 Еўропа сёння  
20.10 Вагон  
20.15 Моўнік  
20.30 «Бульбаны», мультсерыял: «Бульбаны ідуць на выбары»  
20.35 Навігатор  
21.00 Аб'ектыў



ТЭЛЕКАНАЛ "СТВ"

- 06.25 «Семейное кино»:  
«МАРЬЯ – ИСКУСНИЦА».  
07.40 «БЛИЗНЕЦ».  
09.35 «Давай попробуем?».  
10.30 «Минск и минчане».  
11.05 «КультУРА!».  
11.35 «Солдаты. Золотые серии».  
13.20 «Новые путешествия дилетанта».  
13.55 «Золотая коллекция»:  
«КАРЬЕРА ДИМЫ ГОРИНА».  
15.45 «Видимо-невидимо».  
16.30 «24 часа».  
16.45 «Наше дело».  
17.00 «Большой город».  
17.35 «Кино»: «ТАМ, ГДЕ ЖИВЕТ ЛЮБОВЬ».

**РАМОНТ**  
пральных  
(стиральных)  
аўтаматычных  
машын

Тэл.: 294-42-95; 626-91-08


ІП Шастакоў С.В.  
УНП 390800740  
Пас. №0059554 ад 24.05.06, выд. Докшыцкі РВК

## СТА ЧУП “Авто-ЗАБОТА”

- Камп'ютарная диагностика
  - Развал-съездажание
  - Аўтарамонт
  - Падрыхтоўка, пафарбоўка, падбор фарбай, паліроўка
  - Зварачныя работы
  - Выправленне перакосаў, рыхтоўка аварыйных аўтамабіляў на завадскім стэндзе
  - Рамонт генератораў, старцераў
  - Замена масла
- Ліц. № 39038956, выд. 22.03.06 г.  
Віцебскі АВК
- Глыбокае,  
вул. Прамысловая, 15  
Мы працуем з 8 да 18  
акрамя інадзелі  
Стол заказаў: 2-65-94;  
мтс: 8-029-299-13-64;  
velcom: 8-029-112-59-10

НЯДЗЕЛЯ, 19 снежня



Глыбокае, вул.Дзяржынскага 8  
(справа ад прахадной Аграрасрэвису)  
тэл./факс: (02156)2 68 55  
мтс: 594 60 47

**ЛЮКС**

пуп “Маркет Продукт”  
унп 390380527  
Ліц.22150/100234  
выд 04.04.02  
Глыбoцкiм РВК

- Гіпсакардон KNAUF даўжыня 2,5 і 3м (звычайны, вільготна трывалы, вогнетрываю)
- Камплектуючыя да гіпсакардану (профіль напраўляючы, столевы, стоечны, падвесы, крабы, самарэзы і г.д.)
- Уцяпляльнік (пенапласт – поўны асартымент, шкловата, ISOVER (рулоны, маты)
- Электрайніструмент (дрэлі, шрубавёрты і інш.)

## ДЕГІШЫ ЦІНЫ!

А таксама:

- Панэлі ПВХ 10 см (2, 2,5, 2,7, 30, 3,5, 6 м)
- Панэлі ПВХ 25 см (2,7, 3м – больш 35 відаў)
- Будаўнічыя сумесі (Люкс, Sniezka, Ceresit, Knaus)
- Фарбы-эмалі (Sniezka, MAB)
- Сантехніка (воданагравальнікі, унітазы, умывальнікі, душавыя боксы, мэблі для ваннай і інш.)
- Усё для водаправода, ацяплення, электразабеспячэння, асвятлення.
- Крапёж (метрыка, дзюбелі, самарэзы, цвікі
- Замочна-скабяныя вырабы
- Ручны інструмент (будаўнічы, слясарны, сталярны, малярны)
- Будаўнічыя сеткі (металічныя, шклосеткі)

12.20 Концертная программа.

13.10 Біатлон. Кубок мира. Смешанная эстафета. Прямая трансляция.

14.40 «Права человека». Авторская программа Евгения Новикова.

15.20 Гаспадар.

15.50 Музыкальный спектакль «Красотки».

17.55 Футбол. Чемпионат Англии. Премьер-лига. Челси-Манчестэр Юнайтед. Прямая трансляция.

19.55 Хокей. Чемпионат мира U-20. Латвия - Беларусь.

22.00 Телебарометр.

22.20 Гандбол. Чемпионат Европы. Женщины. Фінал.

23.50 Celine Dion «Taking Chances World Tour». Концерт (США).

**СТВ + REN TV**  
ТЭЛЕКАНАЛ "СТВ"

06.20 «Семейное кино»:  
«АЛЕНЬКИЙ ЦВЕТОЧЕК».

07.30 «24 часа».

07.40 «Кино»: «НА СПИНЕ У ЧЕРНОГО КОТА».

Беларусь, 2008 г.

09.00 «Говорит и показывает Минск».

Радио Online.

09.30 «Автопанорама».

10.00 «Чөвідзец» представляет: самое смешное».

10.30 «24 часа».

10.40 «Большой завтрак».

11.20 «Солдаты. Золотые серии».

13.00 «Здравствуйте, доктор!».

13.30 «24 часа».

13.50 «ПОКРОВСКИЕ ВОРОТА»

16.30 «24 часа».

16.50 «У парадного подъезда».

17.25 «Кино»: «ЧАКЛУН И РУМБА».

19.00 «Автопанорама».

19.30 «Неделя».

21.10 юбилейный концерт народного артиста Беларуси А. Ярмоленко и ансамбль «Сябры». «Збірайця сябры».

00.05 «Кино»: «НЕЖНАЯ ЗИМА».

Увага! На працягу тýдня ў праграме магчымы змены. Перадрук праграмы забаронены!

СУБОТА, 18 снежня

НЯДЗЕЛЯ, 19 снежня

# «Быць беларусам — што гэта значыць?» — адказвае чэмпіён свету па тайскім боксе

«Быць беларусам — што гэта значыць?» — Budzma.org і Tut.by працягваюць праект, у якім вядомыя ў сваіх сферах дзеянасці людзі расказваюць, што для іх значыць быць беларусам. Чартовым на пытанні анкеты «Быць беларусам — што гэта значыць?» адказаў Віталь Гуркоў — шматразовы чэмпіён свету па тайскім боксе. Сёлета ён стаў найлепшым байцом К-1 ва Ўсходняй Еўропе.

**Быць беларусам — што гэта значыць? Якое значэнне вы ўкладаеце ў слова беларус/беларуска?**

— Беларус — той, у каго сямейныя карані тэрытарыяльна звязаны з нашай зямлёй.

Нават калі чалавек будзе крычаць, што ён рускі, ён усё адно — беларус, хоць і са згубленай самасвядомасцю. Гісторыя размыта, людзі ёй не цікавяцца, таму і «губляюцца».

Быць беларусам, нармальным, сёння — гэта адраджаць гісторыю, мову, нешта рабіць для Беларусі.

Напрыклад, зборная па тайландскім боксе — гэта беларусы. Мы ездзім па свеце, часта перамагаем, крычым «Беларус!», апрануўшы нашы «боршч»-касцомы (яны чырвоныя

**Віталь Гуркоў: «Беларусы маюшь выключны байцоўскі ген».**



зялёна-белая, як боршч са смятанай). I многія даведваюцца, што на зямлі ёсьць такая тэрыторыя.

**Якія ўнікальныя беларускія рысы харарактару і светапогляду ўласцівы беларусам?**

— На жаль, наша ўнікальная рыса — аморфнасць і абыякавасць да сваій культуры, мовы і гісторыі. Сапраўды ў свеце мала народадаў, якія гэтак жа, як беларусы, свядома топчуць тое, чым павінны ганарыцца.

— Назавіце трыв/пяць

асноўных падзеяў з гісторыі Беларусі, без ведання якіх — беларус не беларус.

1. Пераклад Бібліі на беларускую мову Францішкам Скарынам. Гэты знакаміты беларускі дзеяч, дарэчы, даў нашаму народу настаўленне ў кнізе «Юдзіф» пра то, што перш за ўсё трэба любіць сваю зямлю і сваю мову.

2. Грунвальдская бітва, у якой наша войска (Вялікага Княства Літоўскага) сумесна з палякамі ў 1410 годзе разбіла крыжакоў (самае

небяспечнае войска на той час).

3. Кар'ера нашага военачальніка Канстанціна Астрожскага, які пад Воршай разбіў утрайа большасць маскоўскага войска ў 1514 годзе.

4. Падзелы Рэчы Паспалітай. Гэта дзяржаўнае ўтварэнне складалася з дзвюх частак і з'яўлялася канфедэрacyjной Польшчы і Вялікага княства Літоўскага (гістарычная назова Беларусі). У 1795 годзе краіну падзялілі. Землі Вялікага княства адышли да

Где здравый смысл?

Нет его. Нет здравого смысла в принимаемых решениях, в обострении отношений с Россией. Теперь нам, оказывается, друг не Россия, а Евросоюз. Кто против? Пусть и Евросоюз будет другом. Пусть Германия, Франция, Италия, Литва, Польша будут нашими друзьями. Но нельзя делать таких резких поворотов. Это ведь повернуть не кораблик бумажный. Это страна, которая в таких завихрениях и утонуть может. Вместе с десятью миллионами пассажиров.

Дарэчы, нас ужо не дзесяць мільёна. За час кіравання Лукашэнкі нас паменела больш як на паўмільёна. На абласны горад. Беларусаў нараджаецца менш, чым памірае, нацыя рухаеца да знікнення — вось у чым выявляеца стабільнасць, пра якую ўвесь час гаворыць Лукашэнка.

Некалі жартам, без ніякай злосці я напісаў чатыры радкі:

Стаю на асфальце  
У лыжы абуты,  
Ці лыжы не едуць,  
Ці я... валтануты.

Я не думаў тады, што напісаў вершык пра стабільнасць. Аказаўся, што так. Што лукашэнкаўская стабільнасць — гэта якраз стаяць на асфальце, абутым у лыжы. З палкамі. Прычым, з міліцэйскім, з амапайскім, са спецназаўскім палкамі, на якіх

паважаць.

**Чым беларускім вы ганарыцесься?**

— Бульбай, чыпсамі, гарэлкай «Бульбаш», хакеем, трактарамі і пераможцамі «Даждынак»:). А калі сур'ёзна, ганаруся гістарычнымі падзеямі, пра якія ўзгадаў вышэй. І тым, што беларусы патэнцыйна маюць выключны байцоўскі ген, які, прайдуа, трэба абуджаць.

**Якія традыцыі павінен ведаць і захоўваць беларус?**

— Беларусы павінны паважаць і хрысціянскія, і народныя традыцыі (напрыклад, Купалле). У мяне перад вачыма прыклад — краіна Мексіка. Там хрысціянства і нейкія старожытныя традыцыі і веравызнанні спліліся ў гарманічны сімбіёз. Поўная талерантнасць да СВАЙГО.

**Беларус без ведання беларускай мовы ці беларус?**

— На жаль, гісторыя разварнулася так, што не кожны беларус гэтым цікавіцца — наступствы апалячвання, русіфікацыі. І што цяпер, не лічыць яго беларусам? Вядома, думаючы чалавек павінен разумець — хто ён, адкуль, якую мову ён павінен ужываць, вывучаць,

должны свои. Должны появіцца хозяева, сельскохозяйственные менеджеры, которые будут самостоятельно распоряжаться ресурсами, привлекать средства, брати и отдавать кредиты. Вот тутто и собака зарыта. Тогда Лукашенко посредством выделения или не выделения кредитов не сможет управлять ими, держать в полной зависимости и повиновении. А в чем цель управления? Только в удержании власти. Каждый руководитель области, района, колхоза знает: для получения кредита нужна не стабильность урожая, а стабильность голосования на выборах. Обеспечил необходимый для Лукашенко результат — получил деньги за так, не обеспечил — не получиши ни за что.

Сколько лет он говорит о том, что надо спасать сельское хозяйство, село? Столько, сколько находится у власти. Говорит, говорит и говорит. А уже давно нужно было и можно было сделать так, чтобы не страна спасала село, а село спасало страну. Для этого нужно вывести село из колхозного режима, при котором собственность — отдельно, а человек — отдельно. Выделить часть этой собственности в долю каждому человеку. Чтобы он чувствовал, знал: все вокруг не колхозное, а мое. И на себя, на свое работал.

Но своим и управлять

Заканчэнне на стар. 15

## Выступ кандыдата ў прэзідэнты Рэспублікі Беларусь Уладзіміра Някляєва па беларускім тэлебачанні

**Працяг.  
Пачатак на стар. 6**

Дык і ў мяне ёсьць запрашэнне. У 6 вечара 6 снежня, у дзень, калі пачненца так званы ўсенародны сход, на які мяне не пусцілі, я запрашоў вас на на прывакзальную плошчу — да варот горада. Там, на вакзале, сапраўдны народ — і там я скажу тое, што не дазволілі мне сказаць на сходзе. Там, апрош забароненага слова, будзе і забароненая музыка.

Приходите 6 декабря к 6 вечера на действительно народное собрание на вокзальной площади.

Дык вось: ва ўсіх нашых уладных структурах, у тым ліку ў выбарных, прадстаўлены зусім не тыя людзі, за якіх вы галасавалі, а тыя, хто там — па запрашэнні. Таму й сядзяць -- не піскнучь, як мышы пад венікам, у тым жа парламенце, на ўсіх сходах, нарадах. Бо венік «кыш» — і паляцца мышы. Хоць і не лятучая... А калі ўсё ж нехта з міністэрств, кіраўнікоў, высушлухаўшы сольную прэзідэнцкую песню, не падпіваў з усімі ўдружным хоры, спрабаваў

и вижу кровать, ножкамі вмёрзшую ў лёд. И на неё, от холода нахоленны, как два воробыя, сидят два чорнобыльских инвалида. И всем на это наплевать!..

Мы объединились с жителями Дымков и заставили местную власть начать исправлять ситуацию, делать водоотводы.

Но ведь за помошь людям в тюрму не посадишь. Тогда из нас стали делать преступников. И обвинили меня в том, что Россия даёт мне деньги. Лукашенко заявил, будто у него есть такие факты. Никаких фактов у него быть не может, а вот у меня кое-какие есть. Очевидные. Он сам с первых дней президентства просил и брал деньги у этой самой России. Он, собственно говоря, больше ничем и не занимался — только выдуривал у России деньги. И пока Россия деньги давала, она была нашим лучшим другом. А сегодня меня, человека, который говорит, что нельзя разрывать отношения с Россией, что нужно их развивать, укреплять, что в этом залог нашего успеха, называют чуть ли ни шпионом, врагом государства...



## Прадам нерухомасць:

Недабудаваны дом у Глыбокім, магчымы растэрміноўка, фундамент, зруб буй, дах з франтонамі, 8700 у.а., без торга. Тэрмінова! Т.: 8-029-249-98-31\*\*\*

Дом у Глыбокім, 2009г.п., 88м<sup>2</sup>, паравое ацяпленне, вадаправод, канализацыя, побач газ. Т.: 218-69-50(MTC)\*

Дом пад знос, побач газ, вадаправод, ціканализацыя, 7000у.а. Т.: 755-25-07(MTC)\*

Панэльны дом 10х12м, на вывоз, 3000у.а. Т.: 713-61-94(MTC)\*

Дом у в. Капыльшчына, побач возера, 5000у.а. Т.: 715-85-57

Кватэр 5-пакаёвую ў Глыбокім 157'9013м<sup>2</sup> катэджная тыпу ў 3-х узроўнях, 1-ы паверх - саўна, падвалнае памяшканне, 2-3-паверхі жылья памяшканні, ціцяпленне, побач прыродны газ, гарах на 2 ліл, участак 5 сотак, гаспадарчыя пабудовы, цяплюса, сад, калі дома траттарная плітка. Т.: 316-6102(B), 896-20-53(MTC)

Кватэр 1-пакаёвую ў р-не МКК, 5-ы паверх, з рамонтом. Т.: 710-20-68(MTC), 2-48-21

Кватэр 2-пакаёвую па вул. Міра. Т.: 8-029-622-27-58(B), 2-25-25\*

Кватэр 2-пакаёвую ў р-не вул. Садоўай. Т.: 593-10-30

Кватэр 3-пакаёвую, без выгод, па вул. М. Горкага. Т.: 8-029-891-65-77\*

Дом у Глыбокім. Т.: 892-40-88(MTC)\*\*

Кватэр 3-пакаёвую ў р-не МКК, 3-і паверх. Т.: 715-02-12

Драўляны дом без выгод, 100м<sup>2</sup>, гаспадарчыя пабудовы, участак 20 сотак, вул. Чапаева. Т.: 592-22-25, 2-40-01

Паўкватэры (26м<sup>2</sup>) ў 2-пакаёвай кватэры ў р-не МКК, нядорага. Т.: 320-08-23(MTC)

Кватэр 3-пакаёвую на ст. Крулеўшчына, вул. Палаўгава. Т.: 513-73-41(MTC)

Гандлёвыя павільні на рынку «Верас», або абміняю, варыянты. Т.: 8-029-655-70-59

Гандлёвыя кіёскі на знос, нядорага. Тэрмінова! Т.: 935-64-35(B)

Памяшканне 14х6м для вытворчых патрэбнасцяў, размешчана: ДСПМК, в. Пліса. Цана па дамове. Т.: 501-77-77(MTC)

Дом у Глыбокім, 82м<sup>2</sup>, вадаправод, побач газ. Т.: 899-91-00(MTC), 781-73-44(B)\*\*\*

Дом з выгодамі ў в. Запрудзе. Т.: 8-029-293-74-45, 4-15-14

Кватэр 3-пакаёвую ў р-не МКК. Зруб драўляны 3,5х8,5м з дахам з шыфера і гарышчам, на тэрыторыі гаражу МКК. Можна выкарыстаць пад майстэрню, пад гарах або на гаспадарчыя патрэбнасці. Гараж. Т.: 518-44-98(MTC)

Дом, побач газ, вада, школа, сад, участак 15 сотак, воддали ад дарогі, вул. Камсамольская, 39, цана па дамове. Тэрмінова! Т.: 816-00-61\*

Кватэр 2-пакаёвую на 1-м паверсе, з частковым выгодамі, у цэнтры горада. Т.: 519-34-40(MTC)

Кватэр 2-пакаёвую, без выгод, па вул. Маскоўскай, 62/3, гаспадарчыя пабудовы, лазня, хлеў. Т.: 710-91-99, 8-02156-2-53-10

Дом у Глыбокім. Т.: 8-033-695-69-30

Кватэр 2-пакаёвую з выгадамі ў Глыбокім. Т.: 2-60-30

Дом у Глыбокім. Т.: 815-58-34(MTC)

Дом у Беразівчы. Тэрмінова! Т.: 8-029-291-88-73(MTC), 2-95-35

Прадам 3-пакаёвую прыватызываную кватэр у г/п Шаркоўшчына (лавялічанская планіроўка). Цана па дамове. Т.: 8-029-644-78-17

Прадам магазін, цэнтр, аграгарарадок Германавічы. Т.: 8-029-978-06-80

Прадам дом новы ў г. Докшыцы (120 кв.м., вадаправод, канализацыя, прыродны газ, складское памяшканне 6x18 побач з домам). Т.: 8-029-316-01-21, велком., 8-033-306-06-22, мтс

Прадам 2-пакаёвую кватэр у Рубе, палепшанай планіроўкі (40/24/8, подъязд 7 м зашклённая, уваходныя дзвёры, 2/5-цагляны, мэбліраваная: сценка, хлададзільнік, тэлевізар, тэлефон), 24.000 у.а. Т.: 29-29-95

Прадам 3-пакаёвую кватэру па Садоўай, 34. Т.: 8-029-593-80-82

## Абмен:

Абмяняю 2-пакаёвую кватэру з частковымі выгадамі на дом у Глыбокім. Тэрмінова! Разгледжу ўсе варыянты. Т.: 8-033-305-37-97, 8-02156-2-94-70\*

## Здыму:

Маладая сям'я з 3-х чалавек здыме жыллэ з выгадамі. Апплату і парадак гарантуюм. Разгледзім любыя варыянты. Тэрмінова! Т.: 296-97-46(MTC)\*

Маладая сям'я здыме кватэру ў Глыбокім. Тэрмінова! Т.: 762-92-78(MTC)

Здыму 1-2-пакаёвую кватэру ў Глыбокім, адзін мужчына. Т.: 695-39-84(MTC)\*

Маладая сям'я, 2 чалавекі, здыме кватэру з выгадамі. Т.: 8-033-320-11-69\*

Здымет жыллэ. Т.: 612-78-30(MTC)

Мужчына здыме пакой або кватэру. Т.: 8-029-293-55-31

## Здам:

Вазьму на кватэру. Т.: 512-54-76

## Мэблі на продаж:

Мяккі куток, можна адну канапу. Стол абедзенны, нядорага. Т.: 2-11-31, 510-03-89(MTC)

Стол абедзенны, раскладны, буй. Т.: 512-54-76

Трэльяж. Т.: 2-68-90

Спальны набор: ложак 2-спальні, матрасы, тумбачку, навясныя паліцы, 600 тыс. руб. Т.: 305-19-05(MTC)\*

Ложак 2-спальні без матраса. Т.: 599-52-11

Канапу 2-спальні, сіняя, добры стан. Т.: 8-029-211-26-90, 2-83-63

Камод. Т.: 716-92-64(MTC)

Спальни «Медуніца» з 4-дзвёрнай люстэркай шафа 2,35x1,80x0,59, двумя 1-спальнімі ложкамі з новымі матрасамі, 2-мя прыложкавымі тумбачкамі, 1 950 000руб. Насценнае

люстэрка ў драўлянай аправе 1,05x0,55 з паліцай, 200 тыс. руб. Прыхожую з антэрсоліямі з 3-х шафой, светлая, 2,36x1,80x0,44, утым ліку 2 пеналы па 0,45 і шафа для верхняга адзення 0,90, 1 150 000руб. Кніжную шафу з сярэднімі шклянімі дзвёркамі, 280000руб. Два 1,5-спальнія ложкі. Секцыю з 3-х шафой, часткова зашклённая,

2,24x2,55x0,32(51). Навясныя кухонныя шафы 4 шт., 60x85x32, утым ліку сушылка для посуду. Напольныя кухонныя шафы 2 шт., 86x80x60, пад мыку з ракавінай і з высоўнай дошкай. Т.: 518-44-98(MTC)

Прадам секцыю буй/ Тэрмінова! Т.: 8-033-305-32-07

Дэве навясныя кухонныя шафы. Ложак 1,5-спальны. Т.: 719-47-62(MTC)

Секцыю 4-дзвёрную, бар пад ключ. Т.: 510-23-54

Прыхожую буй: 2 тумбачкі, люстэрка, вешалка, добры стан. Т.: 716-08-42(MTC)

Канапу буй. Ложак 2-спальны буй. Т.: 718-34-78(MTC)\*

Прадам відза, аудыё, музычныя інструменты:

Лічбавы фотаапарат Nikon Coolpix L110, 74,3x108,9x78,1 мм, 406г, матрыца 12,1Mп (112,3'), 15X апт.ЗУМ, аптычныя стабілізатор выяўлення, відза 1280x720 30 fps, экран 3", SD, SDHC. Т.: 594-30-22(MTC)

Лічбавы фотаапарат Samsung ES-28, на гарантыв, 1 тыдзень буй, 300 тыс. руб. Т.: 599-18-60

Гульневую прыстаўку Sony PS-2 з гульневымі дыскамі, 350 тыс. руб. Т.: 813-20-51

**Прадам камп'ютары:**

Каляровы прынтар EPSON. Т.: 517-46-14\*

Руль для камп'утара, на гарантыв. Т.: 2-82-35, 895-54-72(MTC)

Камп'утар AMD Athlon 4200+HDD 5000ГБ ЖК монітор PLATPOV Т.: 8-029-815-12-11

**Прадам будматэрыялы:**

Дзвёры ўваходныя металічныя і міжпакаёвія МДФ, усе памеры. Танней, чым дзе, крэдыт. Магазін «Бегемот», вул. Леніна, 87. Т.: 8-029-594-59-61 (МТС)

Дашкі сухія, брусы, круглякі, керамізіт, каменне, дзвёры буй. Т.: 8-029-594-62-81(MTC), 2-62-81

Чыгунныя радыятары буй, 50у.шт. Т.: 810-04-70(MTC)

Дзвёры міжпакаёвія драўлянія новыя з каробкай, 200 тыс. рубшт. Ванну і ўмыўальни новыя. Т.: 293-23-15(MTC)

Рэльсы з вузкакалейкі, на перакрыцце. Т.: 694-94-85(B), 356-18-29

Перамычкі новыя. Пліты перакрыцца. Т.: 306-30-99(B)

Дзвярны блок. Аконны блок. Лябёдку тр-ву. Т.: 2-36-78, 614-67-27(MTC)

Дзвёры ўваходныя драўлянія з каробкай, замком. Т.: 719-47-62(MTC)

Ложак 2-спальны без матраса. Т.: 599-52-11

Канапу 2-спальну, сіняя, добры стан. Т.: 8-029-211-26-90, 2-83-63

Камод. Т.: 716-92-64(MTC)

Спальни «Медуніца» з 4-дзвёрнай люстэркай шафа 2,35x1,80x0,59, двумя 1-спальнімі ложкамі з новымі матрасамі, 2-мя прыложкавымі тумбачкамі, 1 950 000руб. Насценнае

Nokia - 6300, ідэальны стан, дысплей 16 млн. колераў, бойтуз, MP-3,4, фотавідэакамера, 2,0MP, радыё, флэш-карта, каробка, навушнікі, 280 тыс. руб. Тэрмінова! Т.: 511-83-08(MTC)

Nokia - 2555, раскладушка, добры стан, нядорага. Т.: 8-029-714-66-09

Nokia - X6, новы, нядорага. Т.: 8-033-309-10-11

Nokia - TV1000, новы, недорага. Т.: 8-029-815-66-67

Nokia - 6230i, усе функцыі. Т.: 719-47-62(MTC)

Nokia - 6900, мадэль восень 2010г, тонкі, глянцевы корпус, фотавідэ

### Прадам тавары для дзіцяй і маці:

Ложак-качалку, круху бу.  
Т.: 891-96-79,  
8-02156-2-39-07

Каліску «Джып», ліз варыянт. Дзіцяны ложак-маятнік з матрацам.  
Т.: 8-029-811-99-98

Каліску «Джып», 170 тыс. руб. Т.: 597-82-10

Касцюм (штаны і туніка) для цяжарных, п-р 46-48.  
Т.: 8-044-756-24-42(B)

Прыгожую белую сукенку на 6-9 год.  
Т.: 811-03-20\*\*

Прадам дзіцячы зімовы камбінезон, бардовы, рост 116, 180.000 рублей, торг. Т. 8-029-510-34-47

Каліску «Джып». Тэрмінова! Т. 8-033-305-32-07

Навагоднія касцюмчыкі дзіцячыя ад 3-х да 6 год, 30 тыс. руб (заяц, чолока, мішка).  
Т.: 716-26-88(MTC),  
2-92-22(пасля 18.00)

### Куплю тавары для дзіцяй і маці:

Канькі дзіцячыя, п-р 32-33.  
Т.: 511-73-24

### Прадам адзенне, абутик:

Футра норкавае, п-р 46-48, новае.  
Т.: 677-89-99(MTC)

Жаночую доўгую дублёнку. Т.: 719-12-38(MTC)

Новую жаночую натуральную дублёнку, п-р 56.  
Т.: 3-54-69

### Куплю адзенне, абутик:

Новыя хромавыя боты любога памеру. Камуфляжную форму.  
Т.: 2-24-06, 516-26-44(MTC)

### Прадам паліва:

Дровы, з дастаўкай.  
Т.: 8-029-514-21-76\*

Дровы.  
Т.: 8-029-249-98-31\*\*

Дровы.  
Т.: 8-029-376-34-90\*\*\*

### Куплю паліва:

Брыкет. Вугаль.  
Т.: 8-029-295-95-54(MTC),  
8-02156-2-89-57

### Прадам сельгасінвентар:

Новыя конныя сані і калесы.  
Т.: 326-16-96(B)

### Прадам сена:

Сена.  
Т.: 949-71-62(B)

Сена.  
Т.: 8-02156-3-75-66(пасля 17.00)

### Куплю сена:

Куплю сена.  
Т. 8-029 213-84-25

### Іншае:

Прадам пущёку на Кір, курорт Пафос, на двах, на сакавік, 25% кошт.  
Т.: 8-029-517-74-22

### Куплю калекцыі:

Старыя манеты, узнагароды і іншае. Т.: 757-37-70\*

Старыя манеты, значкі СССР, грамафон, званочкі, радыёпрыёмнікі, часы, фарфор і іншае.  
Т.: 2-94-40, 8-029-5104380\*\*\*\*

### Прадам тавары для здароўя:

Прыбор-актыватар для вытворчасці актыўіраванай «жывой» і «мёртвай» вады. Хутка і эфектыўна вылечвае адзному прастаты, сардечна-сасудзістый захворанні, у тым ліку павышаныя і паніканыя ціск, эрозію шыкі маткі, ізву струніка і 12-персной кішкі, лішнюю вагу, атлусценне, галаўны бол, алергію, бранхіт, цукровы дыabet, гінэнія раганы. Узнаўляе і павышае патэнцыю, узнаўляе нервовую клеткі чалавечага арганізма. Прыбор амалажвае клеткі чалавечага арганізма і многое іншае. Тэлефон для бысплатных кансультаций па пытаннях лячэння і пакупкі:  
8-029-120-82-52\*\*\*

### Прадам іншае:

Бетонамяшалку новую 220Вт.  
Т.: 249-41-04\*

Бетонамяшалку рэдуктарную 380Вт. Станок для вырабу сеткі-рабіцы, 380Вт.  
Т.: 8-029-249-28-48(MTC)

Ёмістасці з-пад масла, жалезныя, новыя (бочка) 200л, 3 шт.  
Т.: 306-06-07(MTC),  
757-47-08(B)

Інфрачырвоны вірамасажор «Баўэр МГ-80».  
Змагаецца з цэлюлітам і паляпашае кровазварот, 240 тыс. руб.  
Т.: 2-50-42, 590-63-64

Бетонамяшалку.  
Т.: 594-64-04

Кормазміяльчальнік новы з гарантый (зерне, буракі, сена, трава), 460 тыс. руб. Т.: 594-69-95

Акварыум 100л, дугавы, з падстаўкай, 650 тыс. руб.  
Т.: 8-029-590-63-60\*\*

Шрубавёрт 24V+перфаратор. Крафт (Германія), нядорага.  
Т.: 8-033-646-78-22

Трубу падзорную 20х60, Расія.  
Т.: 679-68-72(MTC)

### Куплю іншае:

Шкеры янота, куніцы, лісы.  
Т.: 817-80-15<sup>+5</sup>

Рэдуктар Ц29 або рухавік-рэдуктар, можна без эл/рухавіка.  
Т.: 8-028-42-10(MTC)

Кіслародны балон або вуглекіслотны, можна без вентыля, для сябе.  
Т.: 817-93-19\*

Кантрольную работу па сацыялогі, паліталогії.  
Т.: 597-82-10

Куплю газа-генераторную печ "Булер'ян", 200 куб.м.  
Т.8-033-697-38-33

### Паслугі:

Выкано мантаж сістэм ацяплення і вадаправода поліпропіленам і іншым матэрыйям, а таксама: усталіванне газавых і ціплайных катлоў \*укладка ўзлай падлог, зборка і падключэнне душавых кабінаў і іншай сантэкнікі \*урэзка лічыльнікаў вады і цяпла \*выкананне эл/газазварачных работ. Акажу дапамогу ў выбары і дастаўцы матэрыйям. Хутка. Якасна. Гарантый. ІП Новік УНН 391052765ад 30.03.2009г.  
Тэл.: 596-6501(MTC),  
483-45-03(B)

Мантаж ацяплення, вадаправода, каналізацыі. Устаноўка катлоў, воданагравальнику і інш. Работа з поліпропіленам. Хутка. Якасна. Пасв. 391053840 ад 04.09.2009г. Т.: 513-35-23 (MTC), 8-02156-2-48-03

У магазін «Хозяйн» паступілі ў продаж:

### Электрайнструмент “Інтэрскол”

### Кампэсары “Экстэл”

### Наяўны і безнаяўны разлік

Глыбокае, вул.Чырвонаармейская 21а

Самыя нізкія кошты Тэлефануцце: 2-28-10

Ліц. №22150/0283890 ад 24.10.03.  
Ліц. №21 ад 16.02.04 УНП 300019343

**ПАСАЖЫРСКАЯ ПЕРАВОЗКІ на мікрааўтобусе**  
Аблугоўваем вяселлі, урачыстасці, дэлегацыі, аэрапорты  
Ліц.: 712-91-58; 718-54-08

**Магазін “Каприз”**  
г.Глыбокае, вул.Энгельса, 41, будынак КУПБА

“Навінка”  
(2-гі паверх)

Рэжым работы:  
пнядз.- пятніца -  
з 9 да 18,  
субота - з 9 да 17,  
нядзеля - з 9 да 15,  
без абеда

**ШПАЛЕРЫ**  
(РБ, РФ, Україна, Германія) –  
больш 300 відаў

**Свяцільнікі, люстры  
БЫТАВАЯ ТЭХНІКА**

Форма аплаты – любая.  
Дастаўка, беспрацэктны крэдыт

Тэл.: 4-21-86

Ліц. №22150/0283447 выд.Глыбоцкім РВК 01.07.2008



абвесткі з хатняга тэлефона ў  
«Вольнае Глыбокае»

Вы можаце падаць сваю прыватную абвестку і па хатняму тэлефону на нумар 166. Кругласутачна. Выразна назавіце назоў газеты. У дадзеным выпадку – «Вольнае Глыбокае».

Кошт абвесткі аб'емам да 5 слоў – 2500 рублёў. Кожнае далейшае дадатковое слова – 300 рублёў.

Абвестка тлустым шрыфтом да 5 слоў – 3000 рублёў.

Кожнае далейшае дадатковое слова – 400 рублёў.

Між тым, падаць прыёму прыватных абвестак у месцах продажу нашай газеты – нязменны.

## Âûñðööi êàí äûäàðà ¢ i ðýç³äýí ðû Ðýñi óáë³ê³ Áåëàðóñü Õëàäç³i ³ðà Í ÿëëÿåâà í à áåëàðóñê³i ðýëååà÷àí í ³

Çàêàí÷ýí íâ.  
I ð-ðò ðë í à ñò ðò. 6, II.

Наше сельское хозяйство, если его перестать угнетать, способно производить столько продукции, что от продажи ее мы сможем оплачивать поставки всех необходимых нам энергоресурсов. А то, что мы платим за них сейчас, мы сможем выделить на пенсии, стипендии, пособия инвалидам, льготы чернобыльцам, воинам-интернационалистам, детям войны, как это делается сейчас в Украине. При рождении ребенка мы будем выплачивать материнский капитал в размере эквивалентном 25 000 долларов, как выплачивается он сейчас в той же Украине и при рождении второго ребенка в России. Мы будем делать все необходимое, чтобы появлялись молодые семьи, рождались дети, спокойно жили пенсионеры.

Дорогие пенсионеры и пенсионерки, не бойтесь, что при смене власти вы что-то потеряете. Вы не потеряете ничего. Пенсии вам будут выплачиваться и будут увеличиваться, но не под выборы, как это делает Лукашенко, чтобы купить ваши голоса, а под каждое увеличение зарплаты. Увеличились зарплаты – и пенсии поднялись. Так происходит во всем мире – и будет происходить у нас. Это обязанность государства, а не желание, милость, ласка его руководителя, который делает вид, будто это он всех нас кормит, одевает, всем нам платит. Деньги у государства не президентские, а народные. На пенсии, на пособия, на льготы вы заработали всей своей жизнью, своим трудом.

Второй источник денег для повышения уровня жизни – в среднем и малом бизнесе, который сейчас не развивается по той же причине, что и сельское хозяйство: власти не нужны богатые, а значит, свободные люди.

Третий источник доходов для повышения уровня жизни в том, что называется лидерской экономикой, которая должна прийти на крупнейшие предприятия и вывести их из-под полного контроля власти. Наши управленцы, руководители предприятий хорошо знают и понимают, что это такое. Именно за попытки стать лидерами и самостоятельно решать экономические вопросы в промышленности и сельском хозяйстве тюрьмой поплатились два крупнейших руководителя: директор тракторного завода и министр сельского хозяйства. При новой власти лидерская экономика придет и на те предприятия (чтобы спасти их), которые в условиях белорусского социализма представляются бесперспективными.

Все наши экономические проблемы упираются в проблемы политические. А все политические проблемы – в проблему одного человека. Поэтому мы проведем политическую реформу таким образом, чтобы обеспечить наше развитие, наше будущее, чтобы возвращение к диктатуре в Беларусь стало невозможным даже теоретически.

Усё у нас, родненькие беларусы, будзе добра. Вам шмат хто гэта абыцаў – і якім толькі дзівакам і прайдзісветам вы не верылі! Дык паверце хоць раз свайму паэту. А калі вам здасца, што я кірую краінай не так, як вы ха-

целі, вы без анякіх праблем у незалежнай, вольнай, дэмакратычнай Беларусі выберыце новага презідэнта. Але дайце шанс. Мне і сабе.

А цяпер уявіце сабе такую карціну.

Новы год. Толькі што прайшлі презідэнцкія выбары і вы прагаласавалі за новага презідэнта. За Уладзіміра Някляева. І я, новы презідэнт, віншую вас з Новым годам.

Вы сядзіце ў сваіх дамах за святочнымі сталамі – і недзе каля ёлкі з сынам Міколкам сядзіць былы презідэнт Аляксандр Лукашэнка. І я, новы презідэнт, дзякую экспрэзідэнту за ёсё, што ён зрабіў. За тое, што захаваў незалежнасць Беларусі. За тое, што не дапусціў эканамічнага крызісу. За тое, што не скраціў сацыяльную падтырку. За ёсё добрае. А найперш за тое, што мудра зразумеў: усе ягоныя сілы і магчымасці за дойгія, цяжкія гады прэзідэнцства цалкам вычарпанаы. Так вывае. Чалавек не жалезны, не бясконцы ў сваіх магчымасцях. І цяпер, каб краіна развівалася, рухалася наперад, павінны прыйсці новыя сілы і новыя людзі. Таму ён нарэшце справядліва правёў прэзідэнцкія выбары, не пайшоў, як раней, на фальсіфікацыю, і прыняў выбор народу. І вось разам з жонкай, да якой вярнуўся пасля доўгіх гадоў расстання, ён уздымае бакалы за новага презідэнта. За Уладзіміра Някляева, якога паважаў некалі як паэта, і песні якога так любіў спяваць: “Мы першы бакал уздымем па праву за Белую Русь, за нашу дзяржаву, за славу яе, за гордую славу – нам ёй дараўцы...”

Уявілі карціну?.. Змяніўся прэзідэнт. І што кеп-  
цакага сталася? Шампанскае скісла? Ці нябёсы на зямлю ўпалі? Страшны суд наступіў?..  
Нічога кепскага не сталася. Доўжыца жыццё.

Але Новы год яшчэ не наступіў – і выбары наперадзе. І ў мяне да вас дзве просьбы. Толькі дзве.

Першая: не хадзіце на датэрміновае галасаванне!  
Повторяю: не ходите на досрочное голосование! Ничего не бойтесь, ничего вам за это не сделают! Голосуйте только в день выборов. Досрочное голосование – это гарантированная фальсификация. Все ваши голоса окажутся у Лукашенко.

І другая просьба. Нават не просьба – запрашэнне: прыходзьце 19 снежня ў 8 вечара на плошчу святкаўца нашу з вімі перамогу на прэзідэнцкіх выбарах 2010-га года!

Приходите 19 декабря в 8 вечера праздновать нашу с вами победу!

*Мы ляжым снапамі на тахах,*

*Хас малоціць кожны, хто ў руках*

*Мае цэн! I так ва ўсе вякі...*

*I яшчэ пытаюць землякі:*

*Што табе, паэту, да палітыкі?*

*Як пытанне – так адказ наўпрост:*

*Я прыйшоў, каб вы ўдыхнулі волі,*

*Каб без страху ўсталі ў поўны рост*

*I на ток не леглі ўжко ніколі!*

*Каб у родным краі валадарылі*

*Бог на небе, праўда на зямлі,*

*Каб збылося ўсё, пра што вы марылі!..*

*Я прыйшоў, каб вы перамаглі!*

## Ó áðýñöê³ô êðàì àð âûýâ³ë³... êàí î i è³



### ■ БелаПАН

незаконнага іх выкарыстання, гэта значыць дзейнасць фізічных і юрыдычных асаб, на-кіраваная на распаўсюджванне звестак аб спосабах і метадах вырабу і выкарыстання, месцах спажывання наркатачных сродкаў, псіхатрапных рэчываў і іх прэкурсораў, а таксама вытворчасць і распаўсюджванне кніжнай прадукцыі, распаўсюджванне названых звестак у сродках масавай інфармацыі, камп'ютарных сетках, за выключэннем інфармацыі ў спецыялізаваных друкаваных выданнях.

“Каноплі з’яўляюцца сырэвінай для вырабу наркатачных сродкаў (марыхуана, гашыш і іншыя). Упраўленне па наркакантролі і супрацьдзеянні гандлю людзімі крымінальнай міліцыі УУС распрацоўвае прапанову аб унісенні змяненняў у законадаўства з мэтай абмежаваць выяўленне канопляў на таварах народнага спажывання (аплікацыі, араматызатары паветра і іншыя)”, - гаворыцца ў паведамленні абласнога УУС.

Аднак пакуль маляваць каноплі на аплікацыях, майках, плакатах, аказваецца, не забаронена.

## Ó Áåëàðóñ³ Ðàçäëÿäåðööà ì àä÷û ì àñöü óâýäçáí í ý àáàâýçéî âàäà ì áäûöû í ñèàäà ñòðàðàâàí í ý

### ■ БелаПАН

Пра гэта паведаміла на прэс-канферэнцы 2 снежня генеральны дырэктар Беларускай асацыяцыі страхавых чыкоў (БАС) Ірына Мерзлякова.

Паводле яе слоў, падрыхтаваны праект дзяржпраграмы развіцця страхавога рынку на найбліжэйшыя пяць гадоў. У адпаведнасці з праектам асноўная ўвага будзе нададзена развіццю асабістага страхавання, «гэта значыць усяго, што тычыцца жыцця і здароўя грамадзян».

У прыватнасці, прадугледжваецца ўвядзенне сістэмы абавязковага медыцынскага страхавання. Таксама разглядаецца пытанне аб страхаванні дадатковай пенсіі. «Гаворка ідзе пра тое, каб уключыць эка-намічныя рычагі і заахвоціць прадпрыемствы павялічыць увагу да страхавання жыцця і заключаць дагаворы для сваіх работнікаў», — сказала Мерзлякова.

Акрамя таго, у праекце закладзены меры па расце страхавога рынку і павелічэнні ўзносаў на душу насельніцтва.

Як адзначыла Мерзлякова, памер страхавых прэмій на душу насельніцтва складае каля 3 тыс. долараў. «Гэтага мала. Планы на наступную пяцігодку — павялічыць памер узносаў амаль у шэсць разоў. Гэта дазволіць на-блізіцца нам па гэтым

паказчыку да суседзяў», — сказала генеральны дырэктар.

Яна паведаміла, што ў краінах ЕС памер страхавых укладаў на душу насельніцтва складае каля 3 тыс. долараў. «Нам ёсьць куды рухацца», — падкрэсліла Мерзлякова.

Таксама кіраўнік БАС нагадала, што падрыхтаваны праект указа аб унісенні зменаў у закона-даўства па пытаннях

страхавой дзейнасці.

Праектам прадугледжана ўвядзенне шэрагу лібералізацыйных мер па вядзенні бізнесу на страхавым рынке. У прыватнасці, прадугледжваецца магчымасць допуску замежных страхавых чыкоў да страхавання жыцця. Таксама плануецца прадастаўленне роўных умоў вядзення бізнесу для прыватных і дзяржаўных кампаній. У гэтай частцы прадугледжана даз-

акрамя таго, прадпрыемствы-страхавыя зможуць адносіць узносы па страхаванні жыцця і пенсіі на сабекошт незалежна ад формы ўласнасці страхавых кампаній.

Праект прадугледжвае ўвядзенне паведамляльнага парадку ўзгаднення правілаў і адмены аблежаванняў па долі аднаго ўдзельніка ў капітале страхавой кампаніі, якая цяпер складае 35%.

## 9 снежня

Пр.: Георгія, Пятра, Мікалая, Васіля, Іллі, Якава.  
К.: Леакадзі, Наталлі, Яўхіма.

## 10 снежня

Пр.: Івана, Мікалай, Сяргея, Захара, Рамана, Усевалада, Аляксея.

К.: Марыі, Юліі, Андрэя, Даніеля, Рыгора.

## 11 снежня

Пр.: Васіля, Івана, Мікалай, Фёдара, Сцяпана.

К.: Клары, Даніеля, Сабіны, Сцяпана.

## 12 снежня

Пр.: Парамона.

## ІМЯНІНЫ

К.: Адэлайды, Аляксандра, Кандрата, Жанны.

## 13 снежня

Пр.: Андрэя Першаванага.

К.: Юлій, Пятра, Уладзіміра, Люцы.

## 14 снежня

Пр.: Навума.

К.: Альфрэда, Яна.

## 15 снежня

Пр.: Андрэя, Антона, Канстанціна, Мікалай, Сцяпана, Уладзіміра, Мацвея.

К.: Марыі, Ніны, Віктара, Валяр'яна, Хрысціны.

Раскладка игральных карт	Древнее метательное оружие	Принимается без доказательства	Предмет мебели	→				
				↓	↓	↓	↓	
	Хвойное дерево		Починка, исправление	→				
					Пустыня в Средней Азии	Отдельное помещение в гостинице	Английская серебряная монета	
	Пресмыкающееся отряда ящериц		Типографский шрифт	→	↓	↓	↓	
					Приток Иртыша	Земля в Германии	Сын дочери	
	Река в Берне		Птица семейства аистов	→				
					Денежная единица Ирана	Столица государства на Кавказе		
					Государство в Азии	→		
	Народ в Скандинавии		Сладкое кушанье	↓				
					Болезнь растений	Воспитательница (устар.)	Фильм с Сильвестром Сталлоне	
	Порода кроликов		Подъемный механизм	←	↓	↓	↓	
					Римская медная монета	Имя осла Уленшигеля	Ирный корень	
	Окантовка ботинка		Меч скіфов	→	↓	↓	↓	
					Персонаж оперы Бедржиха Сметаны	→		
	Оттенок		Африканская охота	→				

## Ответы на сканворд № 48

По горизонтали: Гродно. Рыска. Рококо. Форум. Охрана. Резана. Интима. Армия. Ясак. Елабуга. Тмин. Набор. Фа. Прасол. Том. Морока. Овраг. Кат. По вертикали: Гармония. Оскар. Никон. Реформа. Серозём. Хан. Апис. Абак. Тяжба. Манго. Ритм. Иден. Аналог. Убыток. Аромат. Типи. Исаев. Фома. Ока.

ГАРАСКОП  
на новы тыхдзень

**АВЕН.** Любая грамадская дзейнасць у гэтых перыяд будзе ўдалай. Вы нібы пра-коціцеся на "хвалі" і плаўна прыземліце-ся ля вызначанай мэты. Варта клапаціцца не толькі пра ўласныя інтарэсы, а і лічыцца з пажаданнямі сяброў і сваякоў. Можа зда-рыцца, што вашы мары некалькі адрозніваюцца ад таго, што хочуць вашы партнёры. Верагодныя спрэчкі з начальнствам, расчараванні з-за недахопу фінансаў. Паспрабуйце забяспечыць сабе "шлях для

адступу", каб у выпадку грашовых цяжкасцяў існавала магчымасць "прыязмліца на запасным аэрадроме".



**ЦЯЛЕЦ.** Удалы тыхдзень для адважных учынкаў. Можна прымаць лёсавыз-начальныя рашэнні. Зрэшты, каб паз-бегнуць лішнія рызыкі, варта ўсё доб-ра пралічыць: асцярожнасць - якасць, яке можа вам спатрэбіцца. Пазбягайце неадназначных сітуаций, трymайце "нос па ветры" і будзьце гатовы да любых нечаканасцяў. На выхадных вы змо-жаце адкрыць у сабе здольнасці, якія раней не пра-яўляліся.



**БЛІЗНЯТЫ.** Вы дасягніце поспехаў у працы. Галоўнае, выразна ўяўляць сабе мэты і шлях іх дасягнення. Начальніцтва ацэніць ваш творчы патэнцыял. Вось толькі не варта займацца справамі, у якіх вы не маецце досведу. Лепш узяцца за тое, што асабліва добра атрымліваецца. Калі вы - майстар па вядзенні перамоў ці ўладжванні проблем, то і раз-вівайце свае здольнасці менавіта ў гэтых кірунках. І памятаце пра ўласнае здароўе, але не займаіцесь самалячэннем.



**РАК.** Тыдзень прынясе шмат рамантыкі, на першы план выходзіць асабістая жыццё. Поспех будзе суправаджаць вас і ў службовай камандзіроўцы. Шматлікіх ракаў на гэтым тыдні чакае новы раман. Калі вы не жанаты, атрымаеце шанец знайсці годнага партнёра. У адносінах варта аддаваць прыярытэт не колькасці, а якасці, будзе лепш, калі замест некалькіх мужчын, якія вам сімпатызуюць, у вашым жыцці з'явіцца адзін чалавек, які вас кахае.



**ЛЕЙ.** Пачатак тыдня будзе прадукцыйным, таму запасіцца цярпеннем. Другая палова - нядрэнны перыяд для рашэння пытанняў спадчыны ці крэдытавання. Калі не вельмі арыентуецца ў гэтым самі, трэба зварнуцца за дапамогай да спецыялістаў. Паспрабуйце старанна адбіраць людзей на ролю кансультантаў, паколькі не ўсе з іх адпавядаюць за-яўленаму статусу.



**ПАННА.** Першая палова тыдня - добры час для флірту. Толькі ўважліва выбірайце аб'ект, горад і час. Найбольш спрыяльны будзе сярэдзіна тыдня. Справы, на якія вы і не разлічвалі, складуцца ўдала. Флірт на працы адназначна нашкодзіць рэпутацыі. Пазбягайце доўгіх гутарак з калегамі-мужчынамі, жаночая палова калектыва можа няправільна вытлумачыць вашы паводзіны. Замужнім дамам наогул не рэкамендуецца абліяркоўваць сур'ёзных пытанняў.



**ШАЛІ.** На працягу новага тыдня працоўных подзвігаў хутчэй за ўсё чакаць не варта, затое вы зможаце эфектыўна вырашыць любыя пытанні, звязаныя з грашым. Самы час добра адпачыць, але выдаткі на забаўкі варта скараціць. Вельмі хутка ў вас з'явіцца значна важнейшыя запатрабаванні. Напрыклад, жаданне адправіцца ў паездку па далёкіх краінах. Тоё, што вы калісьці запланавалі, рэалізуецца ў хуткім часе.



**СКАРПІЁН.** У гэты час вы акружаны ўвагай і клопатам. Людзі, якія прымаюць актыўны ўдзел у вашым лёсе, чакаюць, што вы апраўдаеце іх надзеі. Ад вашых паводзін сёння залежыць шматлікае. Імкніцеся быць больш інфармаванай: гэта палегчыць прынцыпе рашэнняў. Пазбягайце канфліктаў з бліzkімі, падарыце каханому (каханай) рамантычнае спатканне. А таксама паспрабуйце сябе ў творчасці, вынік вас уразіць.



**СТРАЛЕЦ.** Зоркі не раяць праяўляць залішнюю актыўнасць. Гэты тыдзень ідэальна падыходзіць для адпачынку. Варта пазбягайце стрэсau і перанапружання. Больш бывайце дома, у асяроддзі бліzkіх вам людзей. У першай палове тыдня вы атрымаеце шанец на дадатковы прыбытак, але лепш нікому пра гэта не распавядаць. У другой палове тыдня дапускаюцца дзелавыя паездкі. Любоўнае пытанне вырашыцца да выхадных. Будзьце налагатаве і не дапускайце сварак.



**КАЗЯРОГ.** Вы зможаце атрымаць ад сяброў шмат цікавай і карыснай інфармацыі. Можаце смела раіцца з тымі, хто вам рэальна дапаможа. Акрамя таго, вам атрымаеца сабраць нядрэнную каманду для выканання вялікага праекту, і з гэтым распачынненем злучана шмат надзеяў. Адзіная ўмова: праект не павінен быць камерцыяным, тады вас чакае по-спех. Стабільны заробак прыйдзе пазней, калі члены калектыву "прытруца" адзін да аднаго.



**ВАДАЛЕЙ.** На новым тыдні важна пазбягайце праяў эгаізму. Каб дасягнуць по-спеху, лічыцесь з запатрабаваннямі тых, хто побач з вами. Імкніцеся не канфліктаўца з упльывовымі асобамі. Асабліва, калі гэта звязана з новымі ідэямі ці перспектыўнымі кірункамі, якія вы б жадалі ўкараніць. Не адкрывайце адрозу ўсё ка-зыры, варта перачакаць. На гэтым тыдні сей-той з Вадалеяў можа стаць асабліва папулярным.



**РЫБЫ.** Ваш светапогляд неўзабаве можа змяніцца. Віной таму уплыў людзей, якія вас акуруюць. Не варта мець зносіны з рэлігійнымі фанатыкамі, разнастайнаймі прарапеднікамі ці людзімі, якія захочуць змяніць варта пераканані наступерак вашай волі. Удалымі будуть паездкі, але толькі па знёым маршруце. У выхадныя зносіны з каханым чалавекам дапамогуць вярнуць упэўненасць ва ўласных сілах.

Пасведчанне аб дзяржаўнай рэгістрацыі сродку масавай інфармацыі № 1210, выдадзена Міністэрствам інфармацыі Рэспублікі Беларусь 8 лютага 2010 г.	
<b>"Вольнае Глыбокае"</b>	Рэдактар : Уладзімір Іванавіч Скрабатун, тэлефон / факс: (02156) 2 46 14;
Заснавальнік: Прыватнае інфармацыйна-рэкламнае ўнітарнае прадпрыемства "Дарога на Вільню плюс"	E-mail: vglbokaye@utbyb.ru Адрес для дапоіску: 211800 г. Глыбокае п/с 3
«Вольнае Глыбокае» надрукавана на газетнай паперы РВУП «Завод газетнай паперы» (г. Шклоў).	Газета набрана і зварстана на настольна-выдавецкім комплексе рэдакційнай газеты «Вольнае Глыбокае». Надрукавана ў РУП «Перамога», Міністэрства інфармацыі РБ, 222310, г. Маладзечна, вул. Таўлая, 11. Афсетны друк.
Наклад 2100 паасобнікаў	Замова № 3533

ISSN 2077-8023

